

# REFERAT Økonomiudvalget - 1994-1997 d. 01-03-1994

**Mødedato**    Tirsdag d. 01. marts 1994 kl. 08:00

**Mødested**    Rådhuset

## Indholdsfortegnelse

|                                                                         |    |
|-------------------------------------------------------------------------|----|
| KOLLEKTIV TRAFIK, SAMARBEJDSPROJEKT MED HT, ANLÆGSBEVILLING.....        | 3  |
| DIGITALE KORT, ANLÆGSBEVILLING.....                                     | 6  |
| REGLEMENT FOR BAGSVÆRD SØ.....                                          | 8  |
| GLADSAXE TRAFIKPLADS.....                                               | 11 |
| SMØR- OG FEDTMOSEN, ANSØGNING TIL KØBENHAVNS AMT OM NATURFORVALTNII     | 14 |
| BRUGERBETALING FOR MILJØTILSYN.....                                     | 16 |
| KØB AF NYE HJEMMEPLEJEBILER, TILLÆGSBEVILLING.....                      | 18 |
| BUDGETAFGRÆNSNING, DRIFTSBEVILLING FOR AKTIVERINGS- OG BESKÆFTIGELSI    | 21 |
| ANSØGNING TIL SYGEKASSERNES HELSEFOND OM TILSKUD TIL INDRETNING AF VÆ   | 24 |
| OPGANGSBOFÆLLESSKAB FOR BEBYGGELSEN KAGSÅVEJ 93-99, HERLEV.....         | 26 |
| TILSKUD TIL RENOVERING AF UDVENDIG BRÆDDEBEKLÆDNING PÅ FERIEKOLONII     | 28 |
| NY FOLKESKOLELOV, TILLÆGSBEVILLING.....                                 | 30 |
| AKKORDAFTALER M.V. I FORBINDELSE MED LÆREROMRÅDETSTJENESTETID I SKOI    | 41 |
| FASTSÆTTELSE AF MUSIKSKOLENS TAKSTER FOR SKOLEÅRET1994/95 SAMT FINANS   | 45 |
| TILSKUD TIL PRIVATSKOLERNES SKOLEFRITIDSORDNINGER, TILLÆGSBEVILLING.... | 48 |
| ÆNDRING AF STYRELSESVEDTÆGT FOR GLADSAXE KOMMUNES UNGDOMSSKOLE..        | 51 |
| SKOLEGANG I EN ANDEN KOMMUNE END BOPÆLSKOMMUNEN.....                    | 53 |
| AFTALE OM OVERTAGELSE AF DRIFTEN AF KØBENHAVNS IDRÆTSPARKS BYGNINGI     | 55 |
| LÅNEOPTAGELSE PÅ GRUNDLAG AF LÅNEADGANGEN I 1993.....                   | 58 |
| VALG AF MEDLEMMER TIL GLADSAXE MILJØ- OG ENERGIRÅD.....                 | 61 |
| VARIABEL FJERNVARMEAFGIFT 1994.....                                     | 65 |
| GLADSAXE KOMMUNE OG KULTURBY 96.....                                    | 67 |
| ANSØGNING OM TILSKUD TIL VENSKABSBYARRANGEMENT SOM ET LED I KULTURI     | 69 |
| ABONNEMENT PÅ UDVALGSDAGSORDENER.....                                   | 71 |
| FORSLAG OM VENSKABSBY I ISRAEL.....                                     | 73 |
| KVALITETSUDVIKLINGSPROJEKT I GLADSAXE IDRÆTSPARK,MARIELYST, SKØJTEHA    | 75 |

## **Punkt 110: KOLLEKTIV TRAFIK, SAMARBEJDSPROJEKT MED HT, ANLÆGSBEVILLING**

ØU 01.03.1994, nr. 110

# ØU 01.03.1994, nr. 110

Udvalgstype: ØU Mødedato: 01.03.1994 Nummer: 110

## KOLLEKTIV TRAFIK, SAMARBEJDSPROJEKT MED HT, ANLÆGSBEVILLING

På baggrund af møde mellem HT og teknik- og miljø forvaltningen i november 1993 har HT i brev af 5.1.1994 redegjort for tidsplaner i forbindelse med linjeændringer i 1994. HT har samtidig stillet forslag om et tættere samarbejde med respektive kommuner i forbindelse med køreplansskiftet september 1994 og oplyst om planer for en ny radialbuslinje 250S fra Gladsaxe via City til Københavns Lufthavn.

HT foreslår endvidere, at Gladsaxe Kommune, sideløbende med HT's egne undersøgelser, overvejer, hvilke transportbehov, der dækkes dårligt af den nuværende kollektive trafik. HT nævner herunder muligheden for integration af kommunalt finansieret servicebuskørsel i den almindelige kollektive trafik.

Teknik- og miljøforvaltningen bemærker:

at kommunens Handlingsplan for Trafik- og Miljø, som byrådet besluttede på sit møde november 1993, omtaler Gladsaxe Kommunes intention om at medvirke til at sikre kvaliteten med et fintmasket net i busbetjeningen. Endvidere planlægges ifølge Handlingsplanen en nøjere vurdering af behovet for kombinerede service-pendlerbusser,

at kommunen jævnligt modtager henvendelser fra borgere, der er utilfredse med HT's rutedrift, og hvor borgerne beder kommunen anvende sin indflydelse over for HT. Navnlig ældre og børn, der er helt afhængige af kollektiv transport, har fået problemer på grund af nedskæringer i HT's busdrift,

at kommunens formelle indflydelse i forbindelse med HT's ruteplanlægning er, at kommunen høres, snarere end at der forhandles om ændringer,

at et tættere samarbejde med HT i forbindelse med det planlagte køreplansskift september 1994 vurderes at kunne øge kommunens indflydelse. Men det forudsætter samtidig en øget planlægningsmæssig indsats,

at et egentligt kommunalt planlægnings- og analysearbejde af den kollektive trafik i Gladsaxe Kommune, og et samarbejde i 1994 med HT hensigtsmæssigt kan ske ved anvendelse af ekstern konsulentbistand,

at der er et resterende rådighedsbeløb i 1994 på 3.480.000 kr. til Gladsaxe Trafikplads.

Teknik- og Miljøudvalget indstiller,

at Gladsaxe Kommune tilslutter sig HT's forslag om et tættere samarbejde i forbindelse med linjeændringerne i 1994/95,

at der i marts-maj 1994 gennemføres en nærmere analyse af den kollektive trafik i Gladsaxe Kommune især med henblik på busdriften og med det formål at opstille forslag, der især tilgodeser transportsvage grupper som børn og ældre,

at analysen og overvejelserne også omfatter evt. kommunalt finansieret servicebuskørsel,

at der meddeles anlægsbevilling på 300.000 kr. i 1994 til dækning af udgifter til ekstern konsulentbistand, og

at finansieringen sker af restrådighedsbeløbet for Gladsaxe Trafikplads 1994.

Økonomiudvalget anbefaler Teknik- og Miljøudvalgets indstilling til Byrådet.



## **Punkt 111: DIGITALE KORT, ANLÆGSBEVILLING**

ØU 01.03.1994, nr. 111

# ØU 01.03.1994, nr. 111

Udvalgstype: ØU Mødedato: 01.03.1994 Nummer: 111

## DIGITALE KORT, ANLÆGSBEVILLING

Byrådet iværksatte i 1992 projektet for digital kortlægning. Projektet har et samlet investerings-behov på 3.340.000 kr. i 1992 priser. Projektet er planlagt udført i perioden 1992-94. Beløbet skal dække kommunens egen finansiering af digitalt teknisk grundkort, fixpunktrenovering, matrikulært kort og arbejdsstationer med tilhørende udstyr og programmel.

Byrådet meddelte i 1992 og 1993 henholdsvis 300.000 kr. og 1.000.000 som anlægsbevilling til projektet. Ligeledes blev udgifter på i alt 600.000 kr., finansieret via kloak- og vandforsyning (driftskonti 1993).

På Økonomiudvalgets møde 30.11.1993, sag nr. 691, tiltrådte udvalget en flerbruger aftale med NESA, KTAS og HNG.

Fixpunktrenovering er afsluttet. Den digitale grundkortdatabase foreligger og er installeret i teknik- og miljøforvaltningen. Der er p.t. indkøbt 2 edb-arbejdsstationer med tilhørende udtegningsudstyr.

I henhold til planlægningen er i investeringsoversigten for 1994, som rådighedsbeløb, afsat 1.462.000 kr. over konto 201 002, Digitale kort. Prisfremskrivningen fra 1992 til 1994 udgør 22.000 kr.

Beløbet skal dække udgifter til etablering af det matrikulære skeltema og indkøb af edb-arbejdsstationer og programmer m.v. Endvidere skal udgifter afholdes til ajourføring af grundkortet i april 1994 og udgifter til ekstern rådgivning.

Teknik- og miljøforvaltningen bemærker,

at igangværende forhandlinger med Kort- og Matrikelstyrelsen om matrikulære kort forventes afsluttet i foråret 1994,

at teknik- og miljøforvaltningens undersøgelser vedrørende indkøb af edb-maskiner og programmeforventes afsluttet juni 1994, og

at det digitale tekniske grundkort har udgjort projekteringsgrundlaget for kommunens større vejprojekter i 1993.

Teknik- og Miljøudvalget indstiller, at der som tillæg til tidligere bevilling meddeles en anlægsbevilling på 1.462.000 kr. over konto 201 002, Digitale kort, 1994.

Økonomiudvalget anbefaler tTeknik- og Miljøudvalgets indstilling til Byrådet.

BR 10. 2.1993, nr. 35  
ØU 30.11.1993, nr. 691  
TMU 14. 2.1994, nr. 27

## **Punkt 112: REGLEMENT FOR BAGSVÆRD SØ**

ØU 01.03.1994, nr. 112



# ØU 01.03.1994, nr. 112

Udvalgstype: ØU Mødedato: 01.03.1994 Nummer: 112

## REGLEMENT FOR BAGSVÆRD SØ

Teknik- og Miljøudvalget besluttede den 15.11.1993, sag 229, at udsende forslag til nyt reglement for Bagsværd Sø til høring blandt natur- og fritidsorganisationer, skovvejere ved søen, Lyngby-Taarbæk kommune, Værløse kommune, Gladsaxe Politi, private bredejere, Idrætsudvalget og eventuelt andre, som har interesse i aktiviteterne i området. Det gældende reglement (bilag 1a) er ./. vedlagt. Forslaget har været fremlagt til høring i perioden 24.11.1993 - 31.12.1993. Der er annonceret én gang i lokalaviserne.

Der er modtaget 28 tilkendegivelser fra følgende: Værløse kommune, Lyngby-Taarbæk kommune, Politimesteren i Gladsaxe, Idrætsudvalget, Undervisningsudvalget, Biblioteks- og Kulturudvalget, Forvaltningssekretariatet og Ejendomsskattekontoret i Administrations- og Skatteforvaltningen, Gladsaxe kommunes Natur- og Sejlklub, I/S Rostadion, KK-Fonden, statsskovvæsenet (telefonisk), 6 enkeltpersoner, som er beboere ved søen, Birgitsvej Grundejerforening, Vejlaug for Elmevænget og Ellestien, 28 beboere ved Elmevænget, 11 beboere ved Slotsparken, Dansk Ornitologisk Forening, Dansk Forening for Rosport, Dansk Kano- og Kajakforbund samt forbundets Furesøkreds og Københavnskreds, Lystfiskerforeningen og Sjællandske Sportsog Lystfiskeres Samarbejdsudvalg.

Ændringer som følge af høringssvarene, samt redaktionelle ændringer, er indarbejdet i det foreliggende udkast til reglement, (bilag 1b).

Formålet med det nye reglement er overordnet at regulere de mange interesser, som er knyttet til området og dets benyttelse, og at tilgodese de enkelte interesser i det omfang dette ud fra en helhedsvurdering er rimeligt.

Det gældende reglement fra 1964 er utidssvarende og behøver allerede af denne grund en ajourføring.

Hertil kommer den forøgelse af aktiviteterne på og omkring søen, der har fundet sted gennem årene, som nødvendiggør flere regler, der værner naturværdier i området.

Endvidere er et tidssvarende reglement en nødvendig forudsætning for en mere effektiv styring og koordinering af aktiviteterne, så der kan foretages en regulering og afvejning af de mange - til tider modstridende - interesser, som brugere har, internt og udadtil, overfor fx. hensynet til omkringboende.

Reglementets indhold:

Det nye reglement betyder ikke ændringer i den hidtidige fri ret til sejle på søen med småbåde. Windsurfing er fortsat ikke tilladt. Der kræves tilladelse til sejlads med private motorbåde. Denne kan kun gives til klubbernes følgebåde.

Viser der sig behov for en regulering af antallet af både, kan dette besluttes senere.

Der indføres en registrering af fartøjer, som er hjemmehørende, så udviklingen i antallet kan følges. Endvidere fastsættes, at hjemmehørende fartøjer skal kunne identificeres.

Farten for motorbåde, der ikke sejler som ledsagefartøj fastsættes til 15 km/t. Motorbåde må ikke anvendes senere end ½ time efter solnedgang. Enhver kan fiske i søen.

Afholdelse af aktiviteter med mere 30 deltagere kræver tilladelse fra kommunen.

Fuglelivet på og ved Gåseholmen søges værnet bedre ved regler, som i yngletiden skal beskytte området.

Der er givet klarere regler for hvilken brug, der kan gøres af kommunens arealer ved søen.

Et flertal i Teknik- og Miljøudvalget (Tove Eckhardt, Inge-Lise Møller Jensen, Karin Søjberg Holst, Sven Nielsen, Kai Svane Nielsen og Ole Frederiksen) indstiller, at reglementet godkendes.

Et mindretal (Lis Smidsholm) indstiller, at der i § 3.3. 1. stk. om dispensationsvilkår for motorbåde tilføjes: "- at fartøjet er ansvarsforsikret. Forsikringen skal dække personskade indtil 5 mio. kr. og tingsskade indtil 500.000 kr. for en skade ved en enkelt begivenhed. Gladsaxe Kommune kan forlange police forevist".

Økonomiudvalget anbefaler Teknik- og Miljøudvalgets indstilling til Byrådet, idet Lis Smidsholm anbefaler tilføjjelsen til § 3.3.1 stk.

TMU 15.11.1993 nr. 229

TMU 14. 2.1993 nr. 13

## **Punkt 113: GLADSAXE TRAFIKPLADS**

ØU 01.03.1994, nr. 113

# ØU 01.03.1994, nr. 113

Udvalgstype: ØU Mødedato: 01.03.1994 Nummer: 113

## GLADSAXE TRAFIKPLADS

Byrådet besluttede den 8.12.1993, sag nr. 270, at iværksætte projektering i forbindelse med Gladsaxe Trafikplads og meddelte en anlægsbevilling på 520.000 kr. til projekteringsudgifter. Samtidig godkendtes forslag til ekstern rådgiver, CowiConsult, og tidsplan for udførelse 1994/95.

På møde mellem HT og teknik- og miljøforvaltningen./ i november 1993 og i brev af 5.1.1994 (bilag 2) har HT redegjort for synspunkter i forbindelse med Gladsaxe Trafikplads.

Vedrørende Trafikpladsen nævner HT, at terminalens funktion som endestation sandsynligvis bortfalder. Terminalens status som trafikknudepunkt bibeholdes med skift mellem regionale og lokale buslinjer bl.a. på grund af de mange arbejdspladser i nærområdet.

HT fastholder det i Kollektiv Trafikplan 1993 rejste ønske om forbedringer af terminalforholdene. Der foreslås gennemført en analyse af mulighederne for buslommer, cykelparkering, kundeinformation, læfaciliteter m.m. i samarbejde med Gladsaxe Kommune og Københavns Amt.

Teknik- og miljøforvaltningen bemærker,

at tidsplan og indhold af den planlagte omlægning og renovering af Gladsaxe Trafikplads må revideres som følge af HT's nye planer og ønsker. Projektering er som følge heraf ikke på nuværende tidspunkt iværksat,

at egentlig detailprojektering først kan iværksættes, når det vides, om der fremover evt. ikke vil være endestationer på pladsen og dermed ikke behov for arealkrævende vendemuligheder for busser,

at det på nuværende tidspunkt vurderes, at en ombygning tidligst kan udføres i 1995,

at en udflytning af busholdepladser fra selve Trafikpladsen til henholdsvis Gladsaxe Ringvej og Gladsaxe Møllevej kan frigøre areal til anden anvendelse. Det tilføjes, at undersøgelser foretaget af Københavns Amt i efteråret 1993 viser, at en del af Trafikpladsen ligger ovenpå den gamle Gladsaxe Losseplads. Der er ved Trafikpladsen, under opgravninger i forbindelse med vandledningsbrud i 1993, konstateret forurening med tjære,

at projekteringen - specielt ved en udflytning af nye busfaciliteter på selve Gladsaxe Møllevej - bør koordineres med en længe overvejet renovering og ombygning af Gladsaxe Møllevej på denuhedsbelastede strækning mellem Gladsaxe Ringvej og Vandtårnsvej, og

at der på investeringsoversigten for 1994 er afsat rådighedsbeløb på 4.000.000 kr til Gladsaxe Trafikplads. Heraf er meddelt anlægsbevilling på 520.000 kr. til projekteringsudgifter, således at det resterende rådighedsbeløb nu udgør 3.480.000 kr.

Teknik- og Miljøudvalget indstiller,

at Gladsaxe Kommune tilslutter sig HT's forslag omsammen med Københavns Amt at analysere de nye trafikale behov herunder mulighederne for en udflytning af terminalfaciliteter til henholdsvis Gladsaxe Ringvej og Gladsaxe Møllevej,

at Gladsaxe Kommune fastholder ideen med en trafikplads, som den kendes i dag,

at der parallelt med undersøgelserne udarbejdes projekt for ombygning af Gladsaxe Møllevej på strækningen syd for Gladsaxe Ringvej, og

at analyser og projektering sker med Cowi Consult som ekstern rådgiver, og at udgifter hertil afholdes af den allerede meddelte anlægsbevilling på 520.000 kr.

Økonomiudvalget anbefaler Teknik- og Miljøudvalgets indstilling til Byrådet.

På Økonomiudvalgets møde den 8.3. vil teknik- og miljøforvaltningen oplyse, hvor stort et forbrug der forventes af de 520.000 kr.

BR 8.12.1993, nr. 270  
TMU 14. 2.1994, nr. 15

## **Punkt 114: SMØR- OG FEDTMOSEN, ANSØGNING TIL KØBENHAVNS AMT OM NATURFORVALTNINGSSTØTTE 1994**

ØU 01.03.1994, nr. 114

# ØU 01.03.1994, nr. 114

Udvalgstype: ØU Mødedato: 01.03.1994 Nummer: 114

## SMØR- OG FEDTMOSEN, ANSØGNING TIL KØBENHAVNS AMT OM NATURFORVALTNINGSSTØTTE 1994

Gladsaxe Kommune har ved skrivelse af 3.11.1993 fra Københavns Amts tekniske forvaltning modtaget anmodning om at fremsende evt. forslag til naturgenopretningsprojekter, der ønskes økonomisk støtte til i 1994.

Økonomiudvalget tiltrådte den 2.2.1993, sag nr. 53, at kommunen med baggrund i den af forvaltningen udarbejdede pleje- og strukturplan for Smør-ogFedtmosen ansøger Københavns Amts tekniske forvaltning om økonomisk støtte til realisering af naturgenopretningsprojekter i mosen i 1993.

Ved skrivelse af 12.7.1993 modtog kommunen tilsagn om støtte på 50.000 kr. til førstegangspeje i 1993, og efter drøftelse med amtets teknikere aftaltes, at 1. etape omfatter kerneområde 1 beliggende i Smørmosen suppleret med en udvidet bjørneklobekæmpelse.

Økonomiudvalget tiltrådte yderligere den 12.10.1993, sag nr. 594, i forbindelse med endeligvedtagelse af pleje- og strukturplanen, at kommunen supplerer de 50.000 kr. fra amtet med kommunale driftsmidler - 800 timer på budget gartnerisk vedligeholdelse i 1993-94.

Kommunens gartnersektion har udført arbejdet og har netop afsluttet 1. etape. Til foråret opsættes nye borde, bænke, papirkurve, og der tages fat på en mere intensiv bjørneklobekæmpelse.

Den 16. december 1993 havde forvaltningen en besigtigelse på stedet med amtets teknikere, der udtrykte stor tilfredshed med de gennemførte arbejder og opfordrede kommunen til at søge naturforvaltningsstøtte i 1994 til etape 2 d.v.s. kerneområde 2 beliggende i Fedtmosen.

Med baggrund heri har forvaltningen ved skrivelse af 23.12.93, ansøgt Københavns Amt om naturforvaltningsstøtte til igangsætning af etape 2, kerneområde 2. Ansøgningsfristen var 1.1.1994.

Teknik- og Miljøudvalget indstiller, at Gladsaxe Kommune opretholder den til Københavns Amts tekniske forvaltning fremsendte ansøgning om økonomisk støtte til igangsætning af etape 2 i Smør- og Fedtmosen i henhold til den godkendte pleje- og strukturplan.

Økonomiudvalget tiltrådte Teknik- og Miljøudvalgets indstilling.

ØU 2. 2.1993, nr. 53

ØU 12.10.1993, nr. 594

TMU 14. 2.1994, nr. 14

## **Punkt 115: BRUGERBETALING FOR MILJØTILSYN**

ØU 01.03.1994, nr. 115



# ØU 01.03.1994, nr. 115

Udvalgstype: ØU Mødedato: 01.03.1994 Nummer: 115

## BRUGERBETALING FOR MILJØTILSYN

Miljøministeren har, med en ny bekendtgørelse, indført brugerbetaling for godkendelse og tilsyn efter miljøbeskyttelsesloven.

Bekendtgørelsen medfører, at kommunerne fra 1994 skal opkræve en afgift fra godkendelsespligtige virksomheder, autoværksteder og visse andre miljøbelastende virksomheder.

Ordningen er et led i skattereformen, og provenuet går i statskassen via en beskæring af statens bloktilskud til kommunerne.

Ved udregning af afgiftens størrelse er det tilstræbt, at brugerbetalingen, set på landsplan, dækker ca. 50% af de kommunale omkostninger forbundet med tilsyn på disse virksomheder.

Brugerbetalingen skal opkræves hos virksomhederne, uanset om de har modtaget tilsyn eller er blevet godkendt i det pågældende år.

På landsplan opkræves afgift fra ca. 93.400 virksomheder. Den samlede beskæring i bloktilskudet udgør 70 mio. kr.

I Gladsaxe Kommune skal 37 godkendelsespligtige virksomheder hver betale 4.600 kr. pr. år. 187 autoværksteder og anmeldepligtige virksomheder skal betale hver 800 kr. pr. år. Den samlede indtægt forventes i 1994 at være 319.800 kr. Der skal tages forbehold for, at det endelige virksomhedsantal skal opgøres pr. 1.6..94 - som er samtidig med datoen for, at afgiften forfalder til betaling.

Gladsaxe Kommune er beskåret i bloktilskuddet i størrelsesordenen knapt 1. mio. kr.

De berørte virksomheder er ved at blive tilskrevet om de nye regler.

Teknik- og Miljøudvalget indstiller, at sagen tages til efterretning, idet der senere forelægges en negativ tillægsbevillingssag med baggrund i den endelige opgørelse af antallet af virksomheder.

Økonomiudvalget tiltrådte Teknik- og Miljøudvalgets indstilling.

## **Punkt 116: KØB AF NYE HJEMMEPLEJEBILER, TILLÆGSBEVILLING**

ØU 01.03.1994, nr. 116

# ØU 01.03.1994, nr. 116

Udvalgstype: ØU Mødedato: 01.03.1994 Nummer: 116

## KØB AF NYE HJEMMEPLEJEBILER, TILLÆGSBEVILLING

Gladsaxe Kommune indgik 1.2.1991 aftale med JYSK LEASING om leasing af 13 stk. Ford Fiesta til hjemmeplejen.

Leasingaftalen udløb 1.2.1994 fra hvilken dato kommunen har overtaget bilerne til den aftalte restværdi, 617.678 kr. - AMBI-nedskrivning 5.349 kr. + moms 56.395,50 kr. = ialt 668.724,50 kr.

Ud over de leasede 13 biler, købte kommunen i 1993 yderligere 2 stk. Ford Fiesta, således at hjemmeplejen i alt rådede over 15 biler.

I forbindelse med ENHEDSPLEJEFORSØGET i Bagsværd råder distriktet over 4 af disse biler.

Hjemmeplejen råder over de resterende 11 biler, hvilket ikke dækker behovet. Hver aften møder 3 aftensygeplejersker og 13 aftenhjemmehjælpere i vagt.

Da der på nuværende tidspunkt ikke er hjemmeplejebiler til alle i vagt, må nogle aftenvagter køre to i bilerne og hente og bringe hinanden hos klienterne. Nogle hjemmehjælpere må benytte cykel. Denne transportform er meget tidskrævende.

I dagtimerne er der ofte 14-15 hjemmesygeplejersker i vagt, hvilket giver samme problem som i aftenvagten, da der heller ikke i dagvagten er bilertil de, der er på arbejde.

Nogle få medarbejdere har egen bil og får udbetalt kørselsgodtgørelse, men antallet af medarbejdere med egen bil er ikke konstant fra dag til dag, hvorfor der nogle dage mangler flere biler, andre dage færre biler.

Det er derfor nødvendigt at udvide antallet af hjemmeplejebiler på nuværende tidspunkt med 5 nye biler for at styrke aftenhjemmehjælpen.

De lokale autoforhandlere blev i december 1993 tilskrevet om pris på 5 nye biler, tilbagekøbspris og serviceaftale.

Tilbuddene er i samarbejde med planlægningsafdelingen meget nøje gennemregnet og ud fra købspris, tilbagekøbspris samt prisen for serviceaftale, er det bedste tilbud Peugeot 106.

Efter gennemregningen af disse tilbud og indhentet tilbud på salg af de 13 ældste Ford Fiesta, vil det yderligere være økonomisk fordelagtigt at sælge de 13 Ford Fiesta og købe 13 nye Peugeot 106.

Købet af 13 nye biler, i sammenhæng med akut anskaffelse af de 5 nye biler, vil bevirke umiddelbart, at udbuddet skal i EU-udbud, idet den samlede pris vil overstige grænsen på 200.000 ECU svarende til ca. 1,560 mio.kr.

Dette tal er excl. moms, men skal tillægges udgifterne til serviceaftale m.v.

Bilag vedrørende den finansielle konstruktion, ./ vedlægges som (bilag 3).

I 1999 vil den finansielle problematik være den samme, med mindre der i perioden op til 1999 vil vise sig mulighed for successiv udskiftning.

Det Sociale Udvalg indstiller:

at 5 Peugeot 106 købes pr. 1.3.1994. Pris 95.556 kr. pr. stk. Serviceudgift incl. fri dæk 250 kr. pr. måned pr. stk.,

at der udbydes i EU-udbud 13 biler til hjemmeplejen,

at der sælges 13 Ford Fiesta pr. 1.8.1994. Forventet samlet salgspris 845.000 kr.,

at der i henhold til den indgåede EU-kontrakt anskaffes yderligere 2 biler pr. 1.1.1996 ,  
at der sælges 2 Ford Fiesta pr. 1.1.1996. Forventet samlet salgspris 130.000 kr.,  
at finansieringen sker over kommunekassen ved en tillægsbevilling i 1994 på 0,894 mio. kr.,  
at budgettet for 1995-98 reduceres med henholdsvis 0,183, 0,267, 0,321 og 0,317 mio. kr., samt  
at der gives tilladelse til at udbyde 13 nye hjemmeplejebiler i EU-licitation umiddelbart efter  
Økonomiudvalgets behandling af sagen.

Økonomiudvalget anbefaler Det Sociale Udvalgs indstilling til Byrådet.

Økonomiudvalget tiltrådte at EU-licitationen igangsættes.

SOU 16.2.1994 nr. 19

## **Punkt 117: BUDGETAFGRÆNSNING, DRIFTSBEVILLING FOR AKTIVERINGS- OG BESKÆFTIGELSESUDBALGET**

ØU 01.03.1994, nr. 117

# ØU 01.03.1994, nr. 117

Udvalgstype: ØU Mødedato: 01.03.1994 Nummer: 117

## BUDGETAFGRÆNSNING, DRIFTSBEVILLING FOR AKTIVERINGS- OG BESKÆFTIGELSESUDBALGET

Ved vedtagelsen af årsbudgettet for 1994 blev der fastsat to nettobevillinger for Det Sociale Udvalg - en ramme 1 og en ramme 2.

Med nedsættelsen af Aktiverings- og Beskæftigelsesudvalget pr. 1.1.1994 er der behov for at udskille en del af Det Sociale Udvalgs ramme 2, så Aktiverings- og Beskæftigelsesudvalget får sin egen bevilling.

Desuden foreslås, at erhvervsgrunduddannelserne, som der endnu ikke er taget bevillingsmæssig stilling til, kommer til at høre under Aktiverings- og Beskæftigelsesudvalgets ramme.

De to udvalgs nettobevillinger vil herefter omfatte:

### **Aktiverings- og Beskæftigelsesudvalget:**

- 3. .45 Erhvervsgrunduddannelser
- 5.22.04 Aktivering af flygtninge (gruppering 10, 11 og 12)
- 5.22.05 Aktiverede kontanthjælpsmodtagere
- 5.68.95 Jobtræningsordningen
- 5.68.98 Beskæftigelsesordninger

### **Det Sociale Udvalg - ramme 2:**

- 5.22.01 Kontanthjælp
- 5.22.03 Hjælpe midler og omsorg (kun gruppering 01, 02, 06, 11, 12, 76 (delvis), 91 og 93)
- 5.22.04 Kontanthjælp vedr. flygtninge (excl. gruppering 10, 11 og 12)
- 5.25.10 (kun betaling til amtskommunen for pladser til handicappede børn samt refusion for flygtningebørn)
- 5.35 Revalideringsinstitutioner
- 5.42 Hjælpe midde lcentraler
- 5.48 Førtidspensioner og personlige tillæg
- 5.55 Offentlig sygesikring
- 5.58 Dagpenge
- 5.65 Boligstøtte mv.

Aktiverings- og Beskæftigelsesudvalgets budgetram./ me i 1994 er opgjort i vedlagte (bilag 4).

### Aktiverings- og Beskæftigelsesudvalget indstiller,

at der afgives en nettodriftsbevilling for Aktiverings- og Beskæftigelsesudvalget som ovenfor skitseret,

at driftsbevillingen på Det Sociale Udvalgs ramme 2 ændres som ovenfor skitseret,

at erhvervsgrunduddannelserne kommer til at høre under Aktiverings- og Beskæftigelsesudvalgets ramme,

at ovenstående opdeling har effekt fra budgetåret 1994.

Det Sociale Udvalg har den 16.2.1994, sag nr. 15 anbefalet ovenstående indstilling fra Aktiverings- og Beskæftigelsesudvalget.

Økonomiudvalget anbefaler Det Sociale Udvalgs indstilling til Byrådet, idet Lars Abel undlod at stemme vedrørende indstillingens 3. "at".

ABU 1. 2.1994, nr. 12

SOU 16. 2.1994, nr. 15



**Punkt 118: ANSØGNING TIL SYGEKASSERNES HELSEFOND OM  
TILSKUD TIL INDRETNING AF VÆRESTED FOR PSYKISK SYGE,  
KILDEBAKKEN 14**

ØU 01.03.1994, nr. 118



# ØU 01.03.1994, nr. 118

Udvalgstype: ØU Mødedato: 01.03.1994 Nummer: 118

## ANSØGNING TIL SYGEKASSERNES HELSEFOND OM TILSKUD TIL INDRETNING AF VÆRESTED FOR PSYKISK SYGE, KILDEBAKKEN 14

Byrådet traf den 10.11.1993, sag nr. 232, endelig beslutning om etablering af dagcenter/værested for psyisk syge i ejendommen Kildebakken 14, med forventet ibrugtagning primo august måned 1994.

Der er i budgettet afsat ialt 300.000 kr. til nødvendig istandsættelse, herunder ombygning og udvidelse af køkkenet, etablering af baderum m.m. samttil anskaffelse af inventar og værkstedsudstyr.

Der er samtidig peget på, at vinduerne er i meget dårlig stand. Udgiften til udskiftning af vinduer vil andrage yderligere ca. 95.000 kr., som der ikke er taget stilling til.

Ansøgningen fremsendes til Sygekassernes Helsefondinden 1.3.1994 - sidste frist - under forbehold af Økonomiudvalgets godkendelse.

Det Sociale Udvalg indstiller, at der fremsendes ansøgning til Sygekassernes Helsefond om tilskud på 395.000 kr. til ombygning, inventaranskaffelser og udskiftning af vinduer på ejendommen Kildebakken 14.

Central- og planlægningsforvaltningen bemærker, at det omfang udgiften er dækket på anden måde, skal et evt. tilskud fra Helsefonden gå i kommunens kasse.

Økonomiudvalget tiltrådte Det Sociale Udvalgs indstilling.

BR 10.11.1993, nr. 232  
SOU 16. 2.1994, nr. 21

**Punkt 119: OPGANGSBOFÆLLESSKAB FOR BEBYGGELSEN  
KAGSÅVEJ 93-99, HERLEV**

ØU 01.03.1994, nr. 119

# ØU 01.03.1994, nr. 119

Udvalgstype: ØU Mødedato: 01.03.1994 Nummer: 119

## **OPGANGSBOFÆLLESSKAB FOR BEBYGGELSEN KAGSÅVEJ 93-99, HERLEV**

Byrådet meddelte den 8.12.1993, sag nr. 261, anlægsbevilling på 800.000 kr. til Bofællesskabet Kagsåvej 93-99, til renovering af bofællesskabet med indretning af selvstændigt bad og toilet i 4 lejemål, installation af vaskemuligheder, facaderenovering, tagrenovering og renovering af køkkener. Beløbet er godkendt i forbindelse med budgetvedtagelsen for 1994.

Der vil blive søgt tilskud efter lov om privat byfornyelse.

Ansøgningen fremsendes til Sygekassernes Helsefondinden den 1.3.1994 - sidste frist - under forbehold for Økonomiudvalgets godkendelse.

Det Sociale Udvalg indstiller, at ansøgning sendes til Sygekassernes Helsefond med henblik på, at opnå tilskud til anlægsudgiften på 800.000 kr. med den begrundelse, at bebyggelsen opfattes som en institution for blandt andet yngre førtidspensionister.

Central- og planlægningsforvaltningen bemærker, at det omfang udgiften er dækket på anden måde, skal et evt. tilskud fra Helsefonden gå i kommunens kasse.

Økonomiudvalget tiltrådte Det Sociale Udvalgs indstilling.

BR 8.12.1993, nr. 261

**Punkt 120: TILSKUD TIL RENOVERING AF UDVENDIG  
BRÆDDEBEKLÆDNING PÅ FERIEKOLONIEN ISØRE,  
OVERFØRSEL AF ANLÆGSBEVILLING TIL DRIFTSBUDGETTET**

ØU 01.03.1994, nr. 120

# ØU 01.03.1994, nr. 120

Udvalgstype: ØU Mødedato: 01.03.1994 Nummer: 120

## **TILSKUD TIL RENOVERING AF UDVENDIG BRÆDDEBEKLÆDNING PÅ FERIEKOLONIEN ISØRE, OVERFØRSEL AF ANLÆGSBEVILLING TIL DRIFTSBUDGETTET**

Kommunen yder tilskud til lærerforeningens koloni-virksomhed. Det er aftalt med foreningen, at større vedligeholdelsesarbejder på feriekolonierne søges som en ekstra bevilling.

Feriekolonien Isøre er bygget i 1935. Kolonien, der består af træbarakker, bærer udvendigt tydeligt præg af årenes slid. Store dele af bræddebeklædningen er ved at være rådnet væk. Det er nødvendigt indenfor kort tid at foretage en gennemgribende renovering.

Skole- og fritidsforvaltningen foreslår, at der over anlægskontoen "renovering af ældre skoler" bevilges 105.000 kr. til renovering af bræddebeklædningen samt udskiftning af 6 fag vinduer.

Undervisningsudvalget indstiller, at der af det resterende anlægsbudget i 1994 på 2,1 mio. kr. til "renovering af ældre skoler" overføres 105.000 kr. til kontoen "Tilskud til lærerforeningens feriekolonier" til dækning af udgifter til renovering af bræddebeklædning m.m.

Økonomiudvalget anbefaler Undervisningsudvalgets indtilling til Byrådet.

UU 15.2.1994, nr. 14

## **Punkt 121: NY FOLKESKOLELOV, TILLÆGSBEVILLING**

ØU 01.03.1994, nr. 121

# ØU 01.03.1994, nr. 121

Udvalgstype: ØU Mødedato: 01.03.1994 Nummer: 121

## NY FOLKESKOLELOV, TILLÆGSBEVILLING

I henhold til folkeskoleloven skal byrådet fast sætte en række bestemmelser for folkeskolens virksomhed.

En lang række lovbestemmelser er uændrede og kræver ikke ny lokal beslutning.

Der skal træffes beslutning om

1. timeplan (elevernes og fagenes timetal), herunder valgfag
2. tilbud om fransk
3. gennemførelsestakt
4. finansiering af efteruddannelsesprogram
5. vilkår for voksnes deltagelse i folkeskolens undervisning (§ 3, stk. 5)
6. vilkår for kulturcenteraktiviteter (§ 3, stk. 6)
7. betaling for elevers skolegang i andre kommuner
8. læseplaner

Undervisningsudvalget behandlede sagen den 21.12.1993, sag nr. 126, hvor det blev besluttet at sende spørgsmålet om udvidelsen af timetallet over et skoleforløb samt timetalsplanen til høring på skolerne, dvs. ovenstående punkter 1 - 3.

Punkt 4: finansiering og efteruddannelsesprogram blev godkendt med dækning inden for Undervisningsudvalgets ramme.

Punkterne 5 - 8 blev besluttet behandlet på et senere tidspunkt.

Høringsforslaget blev udsendt med følgende mindretalsudtalelser:

1. Vedr. udvidet timetal over et skoleforløb samt timetalsplanen

Venstre + Konservative finder det væsentligt atundgå en relativ sænkning af Gladsaxe Kommunes Skolevæsens timetal. For at fastholde det hidtidige niveau foreslås timetallet over et skoleforløb udvidet med 5 timer fra 235 til 240 timer.

2. Økonomi i forbindelse med gennemførelsen af folkeskoleloven

Venstre + Konservative kan ikke tilslutte sig den foreslåede besparelse på dansk-støttetimerne. Den herefter manglende finansiering tilligemed finansiering af udvidelsen af timetallet -eller tilsammen ca. 1,1 mio. kr. - foreslås tilvejebragt ved andre besparelser inden for folkeskolens budgetramme, eksempelvis på rengøringskontoen.

Det af Undervisningsudvalget anbefalede udsendte høringsforslag var:

### **1. Timeplan for 1. - 9. klasse**

Timeplanen indebærer et totaltimetal i skoleforløbet (1. - 9. klasse) på 237 ugentlige lektioner, hvilket er en udvidelse på 2 timer, idet timetallet i dag fra 1. - 9. klasse er 235.

I relation til den nye lovs gruppering af fag i overordnede områder og som udbygning af intentionerne om en decentral udvikling har timeplanen indbygget en gruppering af fagene i puljer.

Puljeopdelingen understreger de muligheder, der ligger i opfyldelsen af lovens krav om undervisning i tværgående emner og problemstillinger, ligesom det illustrerer opblødningen af faggrænserne mellem en række beslægtede fag.

Folkeskolelovens gennemførelse i Gladsaxe bygger på følgende forudsætninger:

at Gladsaxe bibeholder rammerne for et fælles skolevæsen

at der sikres et fælles timetal for alle elever på samme klassetrin,

at skolerne får en vis frihedsgrad til at placere timer indenfor de enkelte klassetrin,

at fagene placeres i fire overordnede puljer, indenfor hvilke de enkelte skoler har frihed til at fordele timer til fagene i puljerne under hensyn til læseplaner og lovgivning.

Puljerne er opbygget således:

#### HUMANISTISKE FAG

|                    |                              |
|--------------------|------------------------------|
| Dansk              | 1. - 9. klasse               |
| Kristendomskunskab | 1. - 9. klasse (- 8. klasse) |
| Historie           | 3. - 8. klasse               |
| Samfundsfag        | 9. klasse                    |
| Billedkunst        | 1. - 5. klasse               |
| Musik              | 1. - 6. klasse               |



## NATURFAG

|              |                |
|--------------|----------------|
| Matematik    | 1. - 9. klasse |
| Natur/teknik | 1. - 6. klasse |
| Fysik/kemi   | 7. - 9. klasse |
| Biologi      | 7. - 8. klasse |
| Geografi     | 7. - 8. klasse |

## SPROG

|             |                |
|-------------|----------------|
| Engelsk     | 4. - 9. klasse |
| Tysk/fransk | 7. - 9. klasse |

## PRAKTISKE FAG

|              |                                 |
|--------------|---------------------------------|
| -+           |                                 |
| Håndarbejde  | kan placeres på et eller flere  |
| Sløjd        | > klassetrin fra 4. - 9. klasse |
| Hjemkundskab |                                 |
| -+           |                                 |

|                |                |
|----------------|----------------|
| Idræt/svømning | 1. - 9. klasse |
|----------------|----------------|

Klassens tid placeres med 1 ugentlig lektion til klasselærerens fag, og i 8. - 9. klasse tillægges valgfag/tematimer.

Svømning indgår i puljen, men skal af hensyn til den overordnede koordinering anbringes i 4. og 5. klasse.

./. Timeplanen fremgår af vedlagte oversigt (bilag 5).

For det enkelte klassetrin er der fastlagt et minimumstimetal for hver faggruppe.

Minimumstimetallet fremgår af skemaet.

Skolerne skal selv placere 2 timer på en eller flere puljer indenfor hvert klassetrin.  
Hver pulje har et minimumstimetal for skoleforløbet.

Samtidig er der markeret, hvor mange af de timer, skolerne selv skal placere, der mindst skal tillægges de enkelte puljer i skoleforløbet.

Timeplanen indebærer, at skolerne på 8. - 9. klassetrin (jfr. folkeskolelovens § 9, stk. 5) kan vælge at forhøje det obligatoriske timetal med 3 timer til tema- eller projektorienteret undervisning, hvor elementer fra de oprindelige valgfag indgår (beskrevet i læseplan for tværfaglig undervisning i 8. - 9. klasse). Alternativt vil skoler, der ønsker at bibeholde den traditionelle valgfagsordning, kunne tilbyde valgfag i henhold til folkeskolelovens § 9, stk. 1 - 3, idet fransk/tysk fra 8. klassetrin og latin på 10. klassetrin dog kun tilbydes på Ungdomsskolen.

Der er i Gladsaxe Kommune en tradition for at sikre de praktisk/musiske fag en væsentlig plads i den daglige undervisning, ligesom der i Grundlag og Principper for fremtidens skole står, at der bør gives mulighed for en aktiverende undervisning, der styrker fantasien.

Dette er stadig et fastlagt princip, og skolerne må derfor ved den decentrale tildeling af timer fortsat være opmærksom på, at dette tilgodeses.

Undervisningsudvalget anbefalede,

at timetallet over et skoleforløb (1. - 9. klasse) udvides med 2 timer fra 235 til 237

at timeplanen godkendes

Skolernes bemærkninger og forslag til timeplan for 1. - 9. klasse:

### **1. Timeplanen**

Med nedenfor angivne suppleringer og ændringsforslag anbefales forslaget af skolerne.

a.

Lokal placering af timer:

Bagsværd og Marielyst ønsker ikke bindinger af 10 ud af 18 timer.

Vadgård ønsker større frihedsgrad.

Gladsaxe Lærereforening tilslutter sig forslaget om at give skolerne mulighed for inden for grupperne at placere fagene på det enkelte klassetrin efter eget ønske, men udtrykker usikkerhed om, hvorvidt forslaget om de 2 timer pr. klassetrin vil medvirke til at opfylde ønsket om at fastholde et fællesskolevæsen, ligesom man anser modellen for bureaukratisk.

Mange skoler lægger vægt på et fælles ugentligt timetal på de enkelte klassetrin.

Skole- og fritidsforvaltningens bemærkninger:

Forslaget om decentral placering af timer er udtryk for en balance mellem en større lokal indflydelse og en vis usikkerhed for, at enkelte fag ikke i et skoleforløb bliver for stærkt reduceret i forhold til andre.

Forslaget sikrer et fælles timetal for de enkelte klassetrin.

Der er ikke fra skolernes side udtrykt bekymring for en bureaukratisering, og det er heller ikke forvaltningens opfattelse.

b.

Faggrupperne:

Høje Gladsaxe og Gladsaxe Lærereforening udtrykker usikkerhed med hensyn til placering af billedkunst og musik i den humanistiske gruppe.

Skole- og fritidsforvaltningens bemærkninger:

Det er forvaltningens opfattelse, at indholdet og aktiviteterne i de 2 fag har mere til fælles med undervisning i dansk og andre humanistiske fag end med praktiske fag som sløjd, hjemkundskab og håndarbejde. Det anses for vigtigt for fagenes udvikling og den tværfaglige sammenhæng at fastholde forslaget.

c.

Faggruppen "Praktiske fag":

Stengård foreslår betegnelsen ændret til praktisk/musiske fag".

Skole- og fritidsforvaltningens bemærkninger:

Under hensyn til placeringen af billedkunst og musik under den humanistiske faggruppe kan forslaget ikke anbefales.

d.

Timetallet:

Vadgård ønsker timetallet i skoleforløbet forhøjet til 240 og mener, at timetallet i 7. klasse (28) er for lavt.

Skole- og fritidsforvaltningens bemærkninger:

Forslaget indebærer en forhøjelse af timetallet i skoleforløbet fra 235 til 237 timer. En yderligere forhøjelse ses der ikke at være økonomisk mulighed for.

Timetallet i 7. klasse er fastsat lidt lavere end hidtil. Netop 7. klasse har haft skoleforløbets højeste timetal, og det vurderes som vigtigere - også af hensyn til nye fag - at styrke timetallet i 8. og 9. klasse.

e.

Mørkhøj skriver:

"Skolebestyrelsen har ikke nogen afklaret holdning til spørgsmålet".

## **2. Tilbud om fransk**

Den nye folkeskolelov fastslår, at tysk skal tilbydes eleverne på 7. - 9. klassetrin (tilbudsfag).

Men loven nævner også, at fransk kan tilbydes eleverne i stedet for tysk på 7. - 9. klassetrin.

Lovens bemærkninger fremkommer med en appel til kommunerne om, at eleverne får muligheden for at vælge tilbudsfaget fransk.

Men det fremgår også af bemærkningerne, at der tildet tysk-franske spørgsmål er knyttet et særligt resurseforhold. Således bemærkes det, at fransk vil kunne etableres på skoler, der har en sådan størrelse, at oprettelse af et franskhold på baggrund af omfanget af elevsøgningen umiddelbart vil kunne iværksættes fra syvende klassetrin uden merudgifter.

Uanset skolens størrelse er det vigtigt at have sig for øje, at den valgte sprogmodel gælder for resten af

skoleforløbet.

For elever i 10. klasse gælder, at de har ret til tysk/fransk, såfremt faget er blevet påbegyndt i 7. klasse.

Undervisningsudvalget anbefalede følgende:

at fransk, som alternativ til tysk kun tilbydes på mindst 2-sporede skoler,

at franskholdet kun oprettes, såfremt min. 14 elever har tilmeldt sig,

at der fra en central konto ydes et timetilskud til delvis dækning af et øget lærertimeforbrug, såfremt en skole opretter et ekstra sproghold,

at det tredje fremmedsprog - tysk eller fransk - på 8. - 10. klassetrin tilbydes på og varetages af Ungdomsskolen

at elever, der herefter ikke kan tilbydes fransk i folkeskolen fra 7. klasse, tilbydes fransk i Ungdomsskolen.

#### Skolernes bemærkninger og forslag til

#### Tilbud om fransk:

##### 2. Tysk/fransk.

Generelt anbefaler skoler og Gladsaxe Lærereforening Undervisningsudvalgets forslag.

Der er følgende afvigelser eller ændringsforslag:

##### a.

Bagsværd afviser begge høringsmaterialets modeller; alle elever bør tilbydes fransk, men hold bør oprettes uanset deltagertal, evt. med holddannelse "på langs", d.v.s. samlæsning i fransk på flere klassetrin.

Skole- og fritidsforvaltningens bemærkninger:

Efter forslaget får alle elever tilbud om fransk.

Både af pædagogiske og økonomiske grunde må (som også hidtil for valgfag) kræves et mindste deltagertal. Det vil ligeledes være særdeles u hensigtsmæssigt at undervise flere årgange på samme hold.

##### b.

Buddinge stiller ændringsforslag:

"Fransk oprettes efter skolens skøn, hvis ca. 1/3 af klassetrinnets elever har tilmeldt sig".

Skole- og fritidsforvaltningens bemærkninger:

Konsekvensen kan blive et meget lille hold, hvis de to 7.klasser er små. Forvaltningen er indstillet på at dispensere, når vi har et overblik over, hvor mange elever i kommunen der rent faktisk melder sig, og under hensyn til de økonomiske muligheder.

##### c.

Mørkhøj ønsker først at tilbyde fransk, når puljetimerne er blevet forøget; indtil da i ungdomsskolen, centralt finansieret.

Skole- og fritidsforvaltningens bemærkninger:

Det vil være uholdbart, at eleverne på én skole ikke får tilbudt fransk på samme vilkår som elever på de øvrige skoler.

##### d.

Søborg mener, at alle skoler må have ret til at tilbydes fransk og udtrykker usikkerhed om, hvad ungdomsskolens tilbud indeholder.

Skole- og fritidsforvaltningens bemærkninger:

Alle elever får tilbudt fransk efter forslaget.

Ungdomsskolens tilbud vil have den samme kvalitet og omfang (herunder adgang til afsluttende prøver) som undervisning i folkeskolens regi.

##### e.

Søndergård mener, at 1-sporede skoler skal kunne indgå i et samarbejde.

Skole- og fritidsforvaltningens bemærkninger:

De 1-sporede skoler har ikke ønsket denne løsning, og med henvisning til ungdomsskolens høringssvar vil det næppe blive aktuelt. Forvaltningen er dog indstillet på dispensation, hvis der fremkommer konkret ansøgning herom, og det er uden yderligere udgift.

f.

Vadgård ønsker budgetudvidelse i 1995.

Skole- og fritidsforvaltningens bemærkninger:

Sagen henvises til budgetforhandlingerne for 1995.

g.

Ungdomsskolen anbefaler forslaget og tilbyder, at undervisningen kan placeres eftermiddag eller aften, centralt i ungdomsskolen eller decentralt på skoler.

Det anføres, at det evt. vil blive nødvendigt at tilføre ungdomsskolen ressourcer.

Skole- og fritidsforvaltningens bemærkninger:

Det meget imødekomende svar vil uden tvivl gøre det til et godt tilbud for eleverne på de skoler, der ikke selv opretter franskhold.

Spørgsmålet om ressourcer kan først vurderes, når tilmeldingen er sket, men umiddelbart vurderes det, at der ikke bliver tale om mere end 1 eller 2 hold. I så fald må udgiften afholdes inden for Ungdomsskolens ramme.

### **3. Gennemførelsestakt**

I henhold til bekendtgørelse af 23.11.1993 er fastsat nogle overgangsbestemmelser, først og fremmest vedrørende indførelsen af de nye fag.

Specielt for faget natur/teknik vil det være rimeligt at indføre faget gradvist i skolen.

Undervisningsudvalget anbefalede,

at faget natur/teknik indføres i 1. - 3. klasse fra 1.8.1994 og herefter med et nyt klassetrin årligt,

at fagene biologi og geografi (8. klasse) og samfundsfag (9. klasse) indføres fra 1.8.1994.

Skolernes bemærkninger og forslag til Gennemførelsestakt:

Generelt anbefales forslaget.

Enghavegård, Marielyst, Søborg og Gladsaxe Lærerforening udtaler sig ikke til dette punkt.

Høje Gladsaxe og Søndergård mener, at gennemførelsen bør kunne ske hurtigere, hvis de lokale forudsætninger er til stede.

Skole- og fritidsforvaltningens bemærkninger:

Det drejer sig alene om natur/teknik, og svaret er ja.

### **4. Økonomi**

Forudsætningen for det samlede forslag har været, at merudgifter ved indførelsen af den nye folkeskolelov skal finansieres inden for folkeskolens ramme.

Merudgifterne vedrører en udvidelse af det samlede timetal pr. uge fra 235 til 237 lektioner, tilskud til skolernes oprettelse af franskhold samt forhøjelse af konti for undervisningsmidler og elevaktiviteter. Merudgiften udgør ca. 935.000 kr. på helårsbasis.

Til finansiering heraf foreslås en reduktion af timetildelingen til 10. klasse og til danskstøttetimer til fremmedsprogede elever.

Endvidere foreslås, at der frigives ca. 300.000 kr. til 1994 af fælleskontoen for undervisningsmidler til et ekstraordinært engangstilskud til anskaffelse af undervisningsmidler, som blev godkendt af Undervisningsudvalget 15.2.1994.

Undervisningsudvalget anbefalede,

at timetildelingen til 10. klasse fastsættes til 2,06 ugentlig time/elev,

at tildelingen til dansk-støttetimer fastsættes til 1,54 ugentlige time/elev,

at konti for undervisningsmidler og elevaktiviteter forhøjes med 4% med særlig vægt på en forhøjelse til 10. klasserne,

at der anvendes ca. 300.000 kr. i 1994 af fælleskontoen for undervisningsmidler og inventar tilet ekstratilskud til skolerne.

#### Skolernes bemærkninger og forslag til:

##### 4. Økonomi.

Finansiering, herunder forslag om ændring af timetildelingsnorm for 10. klasser og for danskstøtteundervisning af fremmedsprogede elever.

Generelt udtrykker skolerne og Gladsaxe Lærerforening protest eller beklagelse i forbindelse med, at folkeskolen ikke får tilført ekstra ressourcer til gennemførelsen af den nye lov. Der henvises i høringssvarene til aftalen om generelle tilskud til kommunerne, hvorefter Gladsaxe Kommune har fået tilført ekstra midler til dette formål.

Der opfordres til, at den trufne beslutning om finansiering indenfor folkeskolens ramme tages op til ny vurdering.

Om besparelsesforslagene:

Der er stor modstand mod de foreslåede besparelser, især på dansk-støtteundervisningen af fremmedsprogede elever.

Skolerne kan generelt ikke anviser andre besparelser end de foreslåede. Specielt afvises besparelser på øvrige driftsområder.

Marielyst og Egegård ser hellere, at timetallet over et skoleforløb fastholdes på 235, og Værebros foretrækker en udvidelse med kun 1 time.

Marielyst anfører desuden, at forøgelsen af konto RETTELSESBLAD en for undervisningsmidler eventuelt opgives.

Søndergård peger på behovet for efteruddannelse af lærere.

Vadgård ønsker timetallet forhøjet til 240.

Skole- og fritidsforvaltningens bemærkninger:

Den relativt beskedne udvidelse fra 235 til 237 timer over et skoleforløb indebærer i sig selv, at det samlede timetal i nogle fag må reduceres for at skaffe timer til nye fag. Det vurderes fortsat, at denne udvidelse er mere nødvendig end fastholdelse af de hidtil gældende tildelingsnormer for 10. klasse og dansk-støtteundervisning.

På samme måde må midler til nye undervisningsmidler anses for helt nødvendige, og de 4%’s forøgelse er meget beskedent.

### **Undervisningsudvalgets indstillinger til de 4 punkter:**

#### **Pkt. 1. Timeplan 1. - 9. klasse:**

Et flertal i Undervisningsudvalget (Karin Søjberg Holst, Lonny Hjorth, Grethe Slivsgaard (stedef.), Peter Brooker) indstiller:

at timetallet over et skoleforløb (1. - 9. klasse) udvides med 2 timer fra 235 til 237,

at timetalsplanen godkendes.

Et mindretal (Marianne Ritter (stedef.), Kai Svane Nielsen og Emilce Nielsen) stemmer imod, idet de finder det væsentligt at undgå en relativ sænkning af Gladsaxe Kommunes skolevæsens timetal. For at fastholde det hidtidige niveau foreslås timetallet over et skoleforløb udvidet med 5 timer fra 235 til 240 timer.

#### **Pkt. 2. Tilbud om fransk:**

Undervisningsudvalget indstiller:

at fransk, som alternativ til tysk, kun tilbydes på mindst 2-sporede skoler,

at elever, der herefter ikke kan tilbydes fransk i folkeskolen fra 7. klasse, tilbydes fransk i Ungdomsskolens regi,

at fransk kun oprettes, såfremt mindst 14 elever har tilmeldt sig,

at der fra en central konto ydes et timetilskud til delvis dækning af et øget lærertimeforbrug, såfremt en skole bliver nødt til at oprette et ekstra sproghold, og

### RETTELSESBLAD

at folkeskolens tredje fremmedsprog (tysk eller fransk) på 8. - 10. klassetrin tilbydes og varetages af Ungdomsskolen.

#### **Pkt. 3. Gennemførelsestakt:**

Undervisningsudvalget indstiller:

at faget natur/teknik indføres i 1. - 3. klasse fra 1.8.1994 og herefter med et nyt klassetrin årligt, og

at fagene biologi og geografi (8. klasse) og samfundsfag (9. klasse) indføres fra 1.8.1994.

#### **Pkt. 4. Økonomi:**

Undervisningsudvalget indstiller, at konti for undervisningsmidler og elevaktiviteter forhøjes med 4% med særlig vægt på en forhøjelse til 10. klasserne. Beløbet er 220.800 kr. årligt.

Et flertal i Undervisningsudvalget (Karin Søjberg Holst, Lonny Hjorth, Grethe Slivsgaard (stedef.), Peter Brooker, Kai Svane Nielsen og Marianne Ritter (stedef.)) indstiller:

at timetildelingen til 10. klasse fastsættes til 2,06 ugentlig time pr. elev, svarende til 12 grundtimer pr. skole og 1,47 ugentlig time pr. elev på 10. klassetrin, svarende til mindst 28 ugentlige timer pr. klasse

at de resterende besparelser på 413.000 kr. finansieres inden for folkeskolens lønramme med kr. 280.000 kr., idet tilsvarende besparelse opnås ved den pr. 1.8.1994 besluttede sammenlægning af 2 klasser på Værebroskole og med en overførsel til lærerlønskontoen af 133.000 kr.

at der gives en tillægsbevilling på 92.000 kr. (svarende til 220.800 kr. årligt), (overførsel fra lønkonto til en ikke-lønkonto), finansieret ved timebesparelsen på 10. klasse.

at der gives en tillægsbevilling på 55.417 kr., til lærerlønskontoen (svarende til 133.000 kr. årligt) finansieret via et tilsvarende mindreforbrug på kontoen for Betaling til/fra kommuner.

Et mindretal (Emilce Nielsen) stemmer imod.

Kai Svane Nielsen og Marianne Ritter (stedef.) mener, at finansieringen af udvidelsen af timetallet fra 237

til 240 skal tilvejebringes ved andre besparelser inden for folkeskolens budgetramme - f.eks. rengøringskontoen.

Emilce Nielsen mener, at de med folkeskolelovens gennemførelse forbundne udgifter skal finansieres af kommunens kasse.

Ad. Pkt. 1 1. - 9. klasse:

Et flertal i Økonomiudvalget (Ole Andersen, Erling Schrøder, Karin Søjberg Holst, Kirsten Elise Hove og Lis Smidsholm) anbefaler Undervisningsudvalgets indstilling til Byrådet.

Et mindretal i Økonomiudvalget (Bjarne Rasmussen og Lars Abel) stemte imod.

Ad. Pkt. 2. Tilbud om fransk:

Økonomiudvalget anbefaler Undervisningsudvalgets indstilling til Byrådet.

Ad. Pkt. 3. Gennemførelsestakt:

Økonomiudvalget anbefaler Undervisningsudvalgets indstilling til Byrådet.

Ad. Pkt. 4. Økonomi:

Økonomiudvalget anbefaler Undervisningsudvalgets indstilling til Byrådet.

Bjarne Rasmussen og Lars Abel tilsluttede sig udtalelsen fra Kai Svane Nielsen og Marianne Ritter i Undervisningsudvalget.

UU 21.12.1993, nr. 126

UU 15. 2.1994, nr. 16



**Punkt 122: AKKORDAFTALER M.V. I FORBINDELSE MED  
LÆREROMRÅDETSTJENESTETID I SKOLEÅRET 1994/95,  
TILLÆGSBVILLING**

ØU 01.03.1994, nr. 122

# ØU 01.03.1994, nr. 122

Udvalgstype: ØU Mødedato: 01.03.1994 Nummer: 122

## AKKORDAFTALER M.V. I FORBINDELSE MED LÆREROMRÅDETSTJENESTETID I SKOLEÅRET 1994/95, TILLÆGSBVILLING

Ifølge tjenestetidsaftalen kan der indgås centrale akkordaftaler mellem byrådet og den lokale lærerforening. Disse aftaler indgås for 1 år ad gangen.

For skoleåret 1993/94 blev indgået følgende akkordaftaler, som foreslås fornyet til at gælde forskoleåret 1994/95:

1. Skole- og ungdomsvejledningen med samlet niveau som i 1993/94, svarende til 7.463 årlige timer
2. Tillidsrepræsentanter med samme niveau som i 1993/94, svarende til ensamlet ramme på ialt 2.316 årlige timer.
3. Central datavejleder og arbejdsopgave i "Projektsamvirket".  
Her foreslås en forøgelse af den centrale datavejledningsopgave med ialt 240 timer. Forøgelsen foreslås med henvisning til den nye skolelov og den heraf følgende øgede EDB-integrering i en række fag. Forøgelsen dækkes af den centrale Ø-timepulje og den samlede, årlige timeramme er herefter 680 timer, hvoraf de 80 timer er til projektsamvirkearbejdet.
4. Skolekonsulenterne  
med samme niveau som i 1993/94, ialt 7.440 årlige timer. Den nye folkeskolelov vil medføre bl.a. store læseplansarbejder, hvor skolekonsulenterne bliver kraftigt involveret. Der vil derfor snarest blive udarbejdet arbejdsressourcefordeling og overordnet arbejdsbeskrivelse gældende for skoleåret 1994/95.
5. Høre-talelærerne  
med samme grundlag og indhold som for skoleåret 1993/94. Niveauet justeres afhængigt af elevtallet, som dette område beregnes efter. Niveauet i 1993/94 er 2.209 timer.

Herudover er der en række områder af tværgående karakter, som for skoleåret 1993/94 har været gennemført med konkret optælling, dels for at finde det rigtige niveau og dels med baggrund i overvejelser om, hvorvidt en akkordaftale var hensigtsmæssig. Undervisningsudvalget foreslår, at der indgås centrale akkordaftaler for skoleåret 1994/95 for følgende nye områder:

6. Fælleselevrådskontaktlærer.  
Der foreslås 80 årlige timer, svarende til timetildelingen i 1993/94.
7. Udviklingsrådet i Gladsaxe.  
Der foreslås 51 årlige timer pr. udpeget lærer, svarende til timetildelingen i 1993/94.
8. Gæstelærer i indskolingen (dramaaktiviteter).  
Der foreslås 1.081 årlige timer, hvilket svarer til det undervisningstimerantal, som ordningen fungerer efter i skoleåret 1993/94.
9. Idrætsudvalget.  
Til forberedelse, planlægning og afvikling af den årlige idrætsdag foreslås 27 årlige timer til hver af de 2 tilknyttede lærere. Det svarer til timetildelingen for 1993/94.
- 10.2-sprogede lærere.  
I lighed med høre-talelærerne arbejder denne gruppe undervisere på tværs af skolerne, hvorfor det vil være naturligt at indgå central akkordaftale for lærernes Ø-tids-aktiviteter. Timerammen vil være i overensstemmelse med grundlag og indhold for undervisningen i 1993/94. Niveauet i 1993/94 er 2.087 årlige timer, og for 1994/95 kan der blive tale om en mindre justering, afhængigt af elevtallet.
11. Samtale i stedet for vold.  
Der foreslås en timeramme på 18 timer pr. undervisningsforløb, hvilket svarer til aktivitetsniveauet i

1993/94.

12. Kontaktlærerordning for Musikskolen.

Musikskolen har ønsket en kontaktlærerordning på den enkelte skole, og der foreslås derfor enakkordaftale på 40 årlige timer pr. skole på 8 skoler. Finansiering af timerammen sker over musikskolens budget ved overførsel til lærerlønskontoen af 48.680 kr.

13. Jernalderaktiviteter.

Der har i mange år været tildelt 18 ugentlige timer til arbejdet ved Jernalderbyen i Værebroskolen.

Opgaven har været varetaget af en eller flere lærere ved Værebroskole, men aktiviteterne er til benyttelse for hele kommunen. Der foreslås derfor en central akkordaftale for denne aktivitet på samme niveau, svarende til 1.145 årlige timer.

Da Ø-timefordelingen blev vedtaget sidste år, blev det besluttet, at skole- og fritidsforvaltningen skulle se på en anden fordelingsnøgle, som tilgodeser de mindre skoler (1-spors-skoler) lidt mere. Skole- og fritidsforvaltningen har drøftet dette med skolerne og Gladsaxe Lærereforening, og der er enighed om:

Også næste skoleår (1994/95) gennemføres med Ø-timetildeling på 52,8% af undervisningstimetallet, men dog således at Enghavegård og Lundevang skolerforlods får tildelt henholdsvis 500 og 200 Ø-timer. Skoleåret 1994/95 vil herefter blive brugt til at finde muligheder for evt. andre Ø-timefordelingsnøgler. Det er nødvendigt at have gennemført et helt skoleår med den nuværende model for at indhøste tilstrækkelig erfaring.

Et Flertal i Undervisningsudvalget(Karin Søjberg Holst, Grethe Slivsgaard (stedef.), Peter Brooker og Emilce Nielsen) stemte for:

Et mindretal (Kai Svane Nielsen og Marianne Ritter(stedef.)) undlod at stemme for indstillingens 1. "at" punkt 2 om timer til tillidsrepræsentanterne, men stemte for resten.

at der indgås centrale akkordaftaler for følgende arbejdsområder i skoleåret 1994/95:

1. Skole- og ungdomsvejledning, ialt 7.463 timer
2. Tillidsrepræsentanter, ialt 2.316 timer
3. Central datavejledning og arbejdsopgaver i "Projektsamvirket", ialt 680 timer
4. Skolekonsulenter, ialt 7.440 timer
5. Høre-talelærerne, samme grundlag og indhold som i 1993/94, men justeret efter elevtal let.
6. Fælleselevrådskontaktlærere, ialt 80 timer
7. Udviklingsrådet i Gladsaxe. 51 timer pr. udpeget lærer.
8. Gæstelærere i indskoling, ialt 1.081 timer
9. Idrætsudvalget, ialt 27 timer pr. lærer i udvalget.
10. 2-sprogede lærere. Samme grundlag og indhold som i 1993/94, men dog justeret efter elevtallet.
11. Samtale i stedet for vold. 18 timer pr. undervisningsforløb.
12. Kontaktlærerordning for Musikskolen. 40 timer pr. skole på 8 skoler.
13. Tildeling af 500 Ø-timer til Enghavegård skole og 200 Ø-timer til Lundevang skole. Timerne finansieres af skolernes samlede Ø-timeramme.
14. Jernalderaktiviteter. Ialt 1.145 timer.

at der overføres 48.680 kr. fra musikskolen, konto375-020 til lærerlønskonto, konto 301-001-22-01.

Central- og planlægningsforvaltningen bemærkninger:

Lærerlønskontoen tilføres 20.283 kr. i 1994 og 48.680 fra 1995 og frem. Beløbet dækker en ændring i aflønningen af kontaktlærerordningen for Musikskolen. Tidligere blev udgiften afholdt af Musikskolen. Der er altså blot tale om en ændring i placeringen af udgiften fra Musikskolen til lærerlønskontoen.

Beløbet der overføres til lærerlønskontoen kunne ikke anvendes til finansiering af Musikskolens aktivitetsudvidelse, da der er tale om en lønudgift der overføres direkte fra Musikskole-løn til lærerlønskontoen.

Økonomiudvalget anbefaler Undervisningsudvalgets indstilling til Byrådet, idet Bjarne Rasmussen og Lars Abel undlod at stemme vedrørende indstillingens 1. "at" pkt. 2 om timer til tillidsrepræsentanterne.

UU 15.2.1994, nr. 18

**Punkt 123: FASTSÆTTELSE AF MUSIKSKOLENS TAKSTER FOR  
SKOLEÅRET1994/95 SAMT FINANSIERING AF  
AKTIVITETSUDVIDELSER PR. 1.8.1993**

ØU 01.03.1994, nr. 123

# ØU 01.03.1994, nr. 123

Udvalgstype: ØU Mødedato: 01.03.1994 Nummer: 123

## FASTSÆTTELSE AF MUSIKSKOLENS TAKSTER FOR SKOLEÅRET 1994/95 SAMT FINANSIERING AF AKTIVITETSUDVIDELSER PR. 1.8.1993

På baggrund af et forventet reduceret tilskud fra staten fik musikskolen ved budgetvedtagelsen for 1994 bevilget ekstra 160.000 kr. som et sikkerhedsnet til udligning af et dermed følgende underskud.

I oktober måned 1993 blev det besluttet at udskydekongingentfastsættelsen for skoleåret 1994/95 til slutningen af januar måned 1994, hvor den endelige tilskudsprocent fra staten ville blive kendt.

Hvis tilskudsprocenten skulle vise sig at blive lavere end de budgetterede 17%, kunne der blive tale om kongingentforhøjelser udover de fremskrevne takster evt. kombineret med aktivitetsindskrænkninger.

Ved Folketingets vedtagelse af finansloven for 1994 blev musikskoleområdet tildelt yderligere ca. 22. mill. kr.

Statens Musikråd har netop meddelt, at den endelige tilskudsprocent for 1994 er på 23% af de samlede budgetterede lønudgifter.

Gladsaxe Musikskole får dermed et samlet a'conto tilskud på 1.255.722,58 kr., hvilket overstiger det budgetterede tilskud med 406.094 kr.

På den baggrund er der derfor ikke belæg for kongingentstigninger udover de fremskrevne takster.

Musikskolens leder har foreslået en gradvis harmonisering af de nuværende 3 takstgrupper til instrumentalundervisningen, og det foreslås derfor, efter drøftelser i musikskolens bestyrelse 26.1.1994 og 2.2.1994, at taksten for stryg- og blæseinstrumenter hæves med 22 kr. pr. måned udover den almindelige fremskrivning, og at taksten for klaver og keyboard fastfryses på det nuværendeniveau.

Der foreslås følgende takster for skoleåret 1994/95:

Priserne er pr. måned og svarende til én ugentlig lektion på 45 minutter.

| Fag                 | 1993/94 | 1994/95 |
|---------------------|---------|---------|
| Grundskole          | 79 kr.  | 80 kr.  |
| Musikalsk Værksted  | 160 kr. | 160 kr. |
| Blokfløjte, guitar  | 414 kr. | 420 kr. |
| Strygere og blæsere | 336 kr. | 354 kr. |
| Klaver og keyboard  | 570 kr. | 570 kr. |
| Sammenspil          | 35 kr.  | 36 kr.  |
| Børnekor            | 44 kr.  | 45 kr.  |

Beregnet merprovenu: ca. 25.080 kr. årligt ca. 14.500 kr. i 1994.

Statens tilskud er betinget af, at musikskolen tilbyder undervisning til alle i aldersgruppen 0 -25 år. Det har derfor været nødvendigt at foretageaktivitetsudvidelser indenfor aldersgrupperne de 0 - 5 årige og de 18 - 25 årige fra starten af indeværende skoleår - aktivitetsudvidelser, som der ikke umiddelbart har været budgetmæssig dækning for.

Interessen har været overvældende stor til det nyefag, "musikalsk legestue" for de 0-5 årige med forældre - en glædelig interesse, som dog har sprængt de opstillede rammer.

En intens indsats i løbet af sommeren 1993 i forsøget på at bringe musikskolens grundskoletilbud til børnehaveklasse- og 1. klasseselever ud til alle kommunens skoler har også bidraget væsentligt til den omtalte aktivitetsudvidelse. Det er således lykkedes at etablere musikskoleaktiviteter også på Værebroskole og Lundevangskole.

Merudgiften til den omtalte aktivitetsudvidelse er i 1994 på 275.000 kr.

Musikskolens bestyrelse anbefaler forslaget.

Undervisningsudvalget indstiller,

at taksterne for skoleåret 1994/95 fastsættes som foreslået,

at merindtægten på 406.094 fra Statens Musikråd i 1994, fratrasket de oprindeligt bevilgede 160.000 kr., anvendes til finansiering af den omtalte aktivitetsudvidelse, beregnet til 275.000 kr. årligt, og

at det resterende beløb på 28.906 kr. finansieres dels ved det beregnede merprovenu på 14.500 kr. i øgede elevkontingenter, dels ved besparelser fordelt på musikskolens øvrige konti.

Økonomiudvalget anbefaler Undervisningsudvalgets indstilling til Byrådet.

UU 15. 2.1994, nr. 15

## **Punkt 124: TILSKUD TIL PRIVATSKOLERNES SKOLEFRITIDSORDNINGER, TILLÆGSBEVILLING**

ØU 01.03.1994, nr. 124



# ØU 01.03.1994, nr. 124

Udvalgstype: ØU Mødedato: 01.03.1994 Nummer: 124

## TILSKUD TIL PRIVATSKOLERNES SKOLEFRITIDSORDNINGER, TILLÆGSBEVILLING

Efter ny lov yder staten fra 1.1.1994 tilskud til skolefritidsordninger ved private skoler.

Tilskuddet opkræves i elevernes bopælskommune.

Der er således skabt lovmæssigt grundlag for, at de private skoler kan etablere skolefritidsordninger som en del af skolens virksomhed.

I tilknytning til de 5 privatskoler i Gladsaxe:

Bagsværd Kostskole  
Den Lille Skole  
Kvikmarkens privatskole  
Hanna skolen  
Gladsaxe privatskole

er der p.t. oprettet en selvejende privat pasningsordning med driftsoverenskomst med Gladsaxe Kommune. Pasningsordningen er oprettet som en daginstitution i henhold til bistandslovens § 69.

I forbindelse med budgetbehandlingen for 1994 blev det besluttet at opsigte Det sociale Udvalgs driftsoverenskomster (i henhold til bistandsloven).

De private skoler har reageret overfor opsigelsen og har ønsket et tilskud ud over, hvad den ny lov kræver. Den ny lovs tilskud er på 5.115 kr. pr. elev i en skolefritidsordning. Den nu opsagte driftsoverenskomst indebærer et tilskud på ca. 12.000 kr.

På baggrund af drøftelserne med privatskolerne foreslås, at kommunen yder et ikke-lovpligtigt tilskud til nedbringelsen af forældrebetalingen på 3.000 kr. årligt pr. barn (bosiddende i Gladsaxe) i SFO på de 5 privatskoler.

En forudsætning er, at SFO-ernes takst af skolernefastsættes til minimum den samme som for den kommunale skolefritidsordning, p.t. 670 kroner.

Privatskolen skal fastsætte samme forældrebetaling for børn, der bor i Gladsaxe som for børn fra andre kommuner.

I dag er taksten på de private skoler 490 kr., men uden tilskud har skolerne vurderet, at taksten må sættes op til ca. 950 kr.

Tilskuddet udbetales direkte til privatskolen på baggrund af oplysninger derfra om elevtal m.m. pr. september. Der reguleres ikke for til- og fraflytninger i årets løb.

Udgiftsberegning: hvis alle 5 skoler opretter SFO, og hvis alle opkræver minimum 670 kr., vil det med det nuværende antal elever i de pågældende aldersklasser betyde:

282 (børn) x 3.000 kr. = 846.000 kr.  
på årsbasis (i 1994 5/12 = 352.500 kr.)

Undervisningsudvalgets driftsramme for 1995 og for fremtiden må udvides med 846.000 (ramme 2).

Undervisningsudvalget indstiller,

at der ydes 3.000 kr. pr. SFO-elev på de private skoler i kommunen for de elever, der har bopæl i kommunen

at det er en forudsætning for tilskuddet, at forældrebetalingen er minimum 670 kr. og at privatskolen

fastsætter samme forældrebetaling for  
elever, der bor i Gladsaxe som for elever fra andre kommuner,  
at der gives en tillægsbevilling på 352.500 kr. i 1994, og  
at udgiften finansieres af kommunens kasse.

Økonomiudvalget anbefaler Undervisningsudvalgets indstilling til Byrådet.

UU 15. 2.1994, nr. 27

## **Punkt 125: ÆNDRING AF STYRELSESVEDTÆGT FOR GLADSAXE KOMMUNES UNGDOMSSKOLE**

ØU 01.03.1994, nr. 125

# ØU 01.03.1994, nr. 125

Udvalgstype: ØU Mødedato: 01.03.1994 Nummer: 125

## ÆNDRING AF STYRELSESVEDTÆGT FOR GLADSAXE KOMMUNES UNGDOMSSKOLE

Af bekendtgørelse om ungdomsskolebestyrelser, § 4, fremgår det, at ungdomsskolebestyrelsen selv vælger sin formand.

I styrelsesvedtægt for Gladsaxe Kommunes Ungdomsskole, § 3, står der, at formanden skal vælges blandt de af byrådet udpegede medlemmer.

Det betyder, at de medlemmer, der er udpeget af defaglige organisationer ikke kan vælges som formænd.

Reglerne i styrelsesvedtægt for Gladsaxe Kommunes Ungdomsskole er dermed strammere end formuleringen i bekendtgørelsen.

Ungdomsskolebestyrelsen anbefaler, at stryge "blandt de af byrådet udpegede medlemmer".

Som følge af ændring af §§ 6 og 8, stk. 2 i lov om ungdomsskoler, produktionsskoler og daghøjskoler, der omhandler kompetence m.v. til ansættelse og afskedigelse af Ungdomsskolens personale, foreslås styrelsesvedtægt for Gladsaxe Kommunes Ungdomsskole, § 9, stk. 3 ændret til:

"Ungdomsskolebestyrelsen afgiver indstilling til byrådet om ansættelse og afskedigelse af ungdomsskoleinspektør, viceungdomsskoleinspektør, afdelingsledere og andre pædagogiske medarbejdere, der er tjenestemandsansatte eller overenskomstansatte på fast månedsløn.

Ungdomsskolebestyrelsen ansætter og afskediger timelønnede lærere og andre pædagogiske medarbejdere".

Styrelsesvedtægt for Gladsaxe Kommunes Ungdomsskole vedlægges (bilag 6).

Undervisningsudvalget indstiller,

at § 3 i styrelsesvedtægt for Gladsaxe Kommunes Ungdomsskole ændres som foreslået, og

at § 9, stk. 3 i styrelsesvedtægt for Gladsaxe Kommunes Ungdomsskole ændres som foreslået.

Økonomiudvalget anbefaler Undervisningsudvalget indstilling til Byrådet.

UU 15.02.1994, nr. 20

## **Punkt 126: SKOLEGANG I EN ANDEN KOMMUNE END BOPÆLSKOMMUNEN**

ØU 01.03.1994, nr. 126

# ØU 01.03.1994, nr. 126

Udvalgstype: ØU Mødedato: 01.03.1994 Nummer: 126

## SKOLEGANG I EN ANDEN KOMMUNE END BOPÆLSKOMMUNEN

Ifølge bekendtgørelse nr. 641 af 28.7.1993 med ikrafttræden pr. 7.8.1993 om skolegang i en anden kommune end bopælskommunen er det således, at elever under særlige forhold (afstandskriterier) har krav på at blive optaget i folkeskolen i en anden kommune end bopælskommunen. Det er også således, at en elev har krav på at forblive i en folkeskole i en anden kommune end bopælskommunen.

Forudsætningerne er:

- a. Ved optagelse i folkeskolen:
  - bestemte afstandskriterier mellem bopæl og barnets faktiske distriktsskole
  - den ønskede skole skal godkende optagelsen af eleven
  - optagelsen sker inden for de af byrådet besluttede overordnede, økonomiske rammer.
- b. Ved forbliven i folkeskolen:
  - at en forbliven ikke medfører oprettelse af en ekstra klasse.

Bekendtgørelsen indeholder betalingsbetingelser mellem kommunerne, således at bopælskommunen er pligtig til at betale skolekommunen for elevudgiften.

Skoledirektørforeningen i Københavns Amt, Københavns og Frederiksberg Kommuner er dog blevet enige om et regelsæt, hvor kommunerne i amtet ikke betaler elevudgifter til hinanden. Undtaget herfra er København og Frederiksberg, og for disse 2 kommuner betales elevudgift svarende til en af Kommunernes Landsforening fastsat regional takst for hovedstadsområdet.

FKKA's bestyrelse har besluttet over for kommunerne at anbefale, at dette regelsæt tiltrædes.

./. Regelsæt af 22.11.1993 følger vedlagt (bilag 7).

### Undervisningsudvalget indstiller.

- at Gladsaxe Kommune tilslutter sig regelsættet af 22.11.1993 gældende for kommunerne i Københavns Amt samt Københavns og Frederiksberg Kommuner, på en sådan måde, at der kun opkræves elevudgifter fra bopælskommunen, såfremt bopælskommunen ønsker tilsvarende, og
- at betalingen i givet fald bliver en af Kommunernes Landsforening fastsat regional takst for hovedstadsområdet.

Økonomiudvalget tiltrådte Undervisningsudvalgets indstilling.

UU 15.02.1994, nr. 19

**Punkt 127: AFTALE OM OVERTAGELSE AF DRIFTEN AF  
KØBENHAVNS IDRÆTSPARKS BYGNINGER OG AREALER VED  
BAGSVÆRD SØ, TILLÆGSBEVILLING**

ØU 01.03.1994, nr. 127

# ØU 01.03.1994, nr. 127

Udvalgstype: ØU Mødedato: 01.03.1994 Nummer: 127

## **AFTALE OM OVERTAGELSE AF DRIFTEN AF KØBENHAVNS IDRÆTSPARKS BYGNINGER OG AREALER VED BAGSVÆRD SØ, TILLÆGSBEVILLING**

I/S Rostadion Bagsværd Sø's bestyrelse behandlede på sit møde den 10.01.1994 en driftsaftale om overtagelse af driften af Københavns Idrætspark (KI) bygninger og arealer ved Bagsværd Sø.

Det er efterfølgende blevet besluttet, at aftalen bør forelægges byrådet i Gladsaxe Kommune under henvisning til, at der sker en ændring i budgettet for I/S Rostadion Bagsværd Sø. De øvrige interessenter er underrettet om denne beslutning.

### **Baggrund for aftalen:**

Dansk Forening for Rosport (DFfR) Københavnskreds har i perioden 1964-88 forestået driften af Københavns Idrætsanlægs bygninger og arealer ved Rostadion. I 1989 overtog KI driften af anlægget på grund af økonomiske problemer i DFfR's Københavnskreds samt KI's ønske om at give den københavnskrosport samme vilkår som den øvrige idræt i København.

I forbindelse med KI's overtagelse af driften blev der indgået en samarbejdsaftale med DFfR's Københavnskreds, som bl.a. medførte, at DFfR's Københavnskreds via eget personale forestod den daglige drift af tilsyn med KI's del af Rostadion. Den øvrige del af stadion varetages af I/S Rostadion Bagsværd Sø v/Gladsaxe Kommune.

KI kan imidlertid konstatere, at denne ordning med en todelt administration, ikke har været hensigtsmæssig. Specielt har etablering af Team Danmark hovedcenter for roning samt kano- og kajakroning medført en stor stigning i benyttelsen af anlægget, og det af DFfR's Københavnskreds ansatte personale har ikke formået at udføre de nødvendige arbejdsopgaver på en tilfredstillende måde. Dette har givet sig udtryk i flere klager fra de forskellige brugergrupper bl.a. vedrørende opsyn, åbne- og lukkefunktion en samt forskelsbehandling af brugerne.

For at få løst ovennævnte problemstillinger og finde en optimal driftsform er samarbejdsaftalen med DFfR's Københavnskreds opsagt med virkning pr. 1.1.1994. I efterfølgende drøftelser med de øvrige interessenter på Rostadion er der peget på en enhedsadministration med I/S Rostadion Bagsværd Sø som driftsansvarlig for hele Bagsværd Rostadion som en velegnet løsning.

Forslag til driftsaftale mellem KI og I/S Rostadi./ on Bagsværd vedlægges (bilag 8).

### **Forslaget til aftale:**

Forslaget indebærer overtagelse af driftsansvar for bygninger og arealer med følgende undtagelser:

- a. KI disponerer fortsat over lokaler, der hidtil har været anvendt som tjenestebolig
- b. DFfR's Københavnskreds lokaler
- c. Bådoptagningsplads svarende til 2/3 af kapaciteten fra 1.4. - 31.10 og 1/3 fra 1.11. - 31.3.

Herudover skal I/S Rostadion Bagsværd Sø respektere den aftale, der er indgået mellem KI og Team Danmark.

I/S Rostadion Bagsværd Sø overtager den daglige drift af KI's arealer og for den del af bygningerne, der er omfattet af nærværende aftale - herunder bl.a. åbne og lukkefunktioner, opsyn, alm. rengøring og renholdelse, alm. vedligeholdelse af arealer og bygninger, og afholder alle udgifter hertil såsom:

- \* Personaleudgifter
- \* Rengøring
- \* Driftsmidler
- \* Alm. vedligeholdelse
- \* Varme, el og vand - også for lokaler, der ikke er omfattet af nærværende aftale



- \* Administration, herunder udlejning af omklædnings- og badefaciliteter til øvrige brugergrupper.

KI afholder udgifter til:

- \* Ejendomsskatter
- \* Grundejer- og bygningsforsikringer
- \* Ekstraordinær vedligeholdelse efter særskilt aftale.

KI yder et årligt driftstilskud til I/S Rostadion på 297.000 kr. Tilskuddet, som er fastlagt efter aftale, udbetales med 1/12 hver den 20. i måneden. Inden den 1.5. hvert år aftales tilskuddets størrelse samt omfanget af ekstraordinær vedligeholdelse for det efterfølgende kalenderår. I/S Rostadion Bagsværd Sø fremsender til KI regnskab for driftstilskuddets anvendelse senest 1.3.

Denne aftale træder i kraft 1.1.1994 eller snarest derefter og kan af begge parter opsiges skriftligt med 6 måneders varsel til udgangen af et kalenderår.

Aftalen er økonomisk neutral for I/S Rostadion Bagsværd Sø, idet driftsudgifterne modsvares af et driftstilskud fra KI. En del af driftstilskuddet skal anvendes til løn, idet der oprettes 1 stilling som idrætsassistent ved I/S Rostadion Bagsværd Sø. Dette svarer til den personaleressource, KI har anvendt til pasning af bygninger og arealer.

Team Danmark har hidtil betalt 35.000 kr. til KI for bl.a. rengøringsopgaver, og denne betaling sker fremover til I/S Rostadion Bagsværd Sø og medgår til at dække lønudgifterne til 1 idrætsassistent.

Oprettelse af stillingen var forelagt Idrætsudvalget 13.01.1994 og blev anbefalet, og medtages nu i den samlede sag om overtagelse af driften.

#### Idrætsudvalget indstiller,

at det godkendes, at I/S Rostadion Bagsværd Sø overtager drift af ejendomme og arealer som angivet,

at der normeres en stilling som idrætsassistent ved I/S Rostadion Bagsværd Sø, og

at lønudgiften finansieres af driftstilskuddet fra KI.

Central- og planlægningsforvaltningen bemærker, at der er tale om en tillægsbevillingssag med årligt tillæg på 297.000 til såvel udgifter som indtægter. I bevillingen indgår en stilling som idrætsassistent med en lønudgift på mellem 173.000 og 196.000 kr.

De 297.000 kr. i 1994 er afhængig af hvornår aftalen bliver indgået, da der gradueres med 1/12 hver måned, men det er 297.000 kr. der skal indarbejdes i budget 1995-98.

Økonomiudvalget anbefaler Idrætsudvalgets indstilling til Byrådet.

IU 13. 1.1994, nr. 7

IU 10. 2.1994, nr. 9

## **Punkt 128: LÅNEOPTAGELSE PÅ GRUNDLAG AF LÅNEADGANGEN I 1993**

ØU 01.03.1994, nr. 128

# ØU 01.03.1994, nr. 128

Udvalgstype: ØU Mødedato: 01.03.1994 Nummer: 128

## LÅNEOPTAGELSE PÅ GRUNDLAG AF LÅNEADGANGEN I 1993

Byrådet besluttede den 8.12.1993, sag nr 263, at der i jan/feb 1994 kan optages et lån af størrelsesordenen 20 mio. kr. med en løbetid på 15 - 20 år. Grundlaget for låneoptagelsen er den i 1993 opnåede låneadgang.

Byrådet bemyndigede endvidere Økonomiudvalget til at fastlægge lånesummen endeligt på grundlag af enopgørelse af de faktisk afholdte anlægsudgifter i 1993 og de anlægsudgifter, der afholdes i tilslutning hertil i januar og evt. februar 1994. Økonomiudvalget bemyndigedes samtidig til at vælge lån-giver og at godkende de endelige lånevilkår.

Der foreligger nu en opgørelse af de anlægsudgifter, der er afholdt i 1993 og som er forudsat lånefinansieret. Hovedtallene er ( i 1000 kr):

|                                             | Beløbsramme<br>anført over-<br>for Indenr.m. | Betalt<br>i<br>1993 |
|---------------------------------------------|----------------------------------------------|---------------------|
| Kloakreivering<br>nu automatisk låneadgang) | 9.440                                        | 2.768               |
| Vejarbejder                                 | 9.570                                        | 6.673               |
| Ejendomsarbejder                            | <u>10.400</u>                                | <u>9.820</u>        |
| <b>I alt</b>                                |                                              | <b>19.261</b>       |

I det anførte beløb for ejendomsarbejder indgår daginstitutionen "Ved Mosen" (Lundegården) med 3,2mio. kr. Til dette arbejde er der bevilget et rådighedsbeløb på ialt 5,8 mio. kr. og afholdt for 5.114.879 kr. i 1993. Dette anlægsarbejde indgår ilånegrundlaget med kun 3,2 mio. kr. idet der ikke kan lånes til nyindretning med henblik på kapacitetsudvidelse.

I forbindelse med den endelige dispensationsansøgning for ejendomsarbejderne, af 12.11.1993 blev det fastslået, at der i jan/feb 1994 måtte påregnes afholdt yderligere udgifter på nogle af anlægsarbejderne, bl.a. hovedbiblioteket og idrætsanlæggene. På disse arbejder er der i januar 1994 afholdt udgifter for 97.041 kr. som må kunne medregnes i lånegrundlaget.

Mens der for ejendomsarbejderne i første omgang kun blev givet forhåndstilsagn om dispensation, blev der for vejanlæggene straks givet endelig dispensation af puljen til væksthæmmende foranstaltninger med et beløb på 9,57 mio. kr. Der er faktisk i 1993 afholdt ca. 2,9 mio. kr. mindre på de projekter, der var nævnt i dispensationsansøgningen, end oprindelig påregnet. Derfor må den ikke-udnyttede del af dispensationsrammen kunne udnyttes på grundlag af andre, tilsvarende projekter. Søborg Hovedgade projektet incl. tilkørselsforhold er et tilsvarende projekt. I 1993 er der hertil afholdt 5.768.000 kr. og på tilkørselsforholdene 318.000 kr., ialt 6.076.000 kr. Heraf er 2.267.000 kr. finansieret af statstilskud, og det er en forudsætning for dette tilskud, at kommunen afholder et tilsvarende beløb. Netto bliver der herudover ca. 1,6 mio. kr. der kan lånefinansieres.

Den almindelige låneadgang for 1993: Der er i 1993 afholdt udgifter til energibesparende projekter og lignende, der kan medregnes ved opgørelse af låneadgangen, for ialt 422.500 kr.

For børneinstitutionen "Torveparken" (rådighedsbeløb i 1993 : 2,914 mio. kr.) opføres råhuset for boligselskabets regning. Anlægsudgift 1,6 mio. kr. Dette beløb skal fragå i kommunens låneadgang for 1993.

### Samlet låneramme:

På grundlag af de anførte oplysninger kan den samlede låneadgang for 1993 opgøres til knap 20 mio. kr. (19,26 + 0,1 + 1,60 + 0,42 - 1,60 = 19,78 mio.kr.)

Der vil til Økonomiudvalgets møde den 1.3.1994 foreligge oplysninger om lånetilbud fra Kommune-kredit og fra en af hovedbankerne. Der vil i forbindelse hermed blive givet en orientering om forskellige låneformer.

Økonomiudvalget tiltrådte,

at der optages et lån på 20 mio. kr., der afviklessom serielån over en periode på ca. 20 år. eller som annuitetslån over en lidt kortere periode, og

at lånet optages enten hos Kommunekredit eller hos en af hovedbankerne.

Bjarne Rasmussen og Lars Abel henviste til deres tidligere stillingtagen, hvorefter de er imod låneoptagelsen.

## **Punkt 129: VALG AF MEDLEMMER TIL GLADSAXE MILJØ- OG ENERGIRÅD**

ØU 01.03.1994, nr. 129

# ØU 01.03.1994, nr. 129

Udvalgstype: ØU Mødedato: 01.03.1994 Nummer: 129

## VALG AF MEDLEMMER TIL GLADSAXE MILJØ- OG ENERGIRÅD

Mandag den 14.2.1994 blev der afholdt valg af de foreningsudpegede repræsentanter til Gladsaxe Miljø- og Energiråd for perioden 1994-97.

Det fremgår af vedtægterne for rådet med tilhørende valgprocedure, at hvis der opnås enighed om valg af medlemmer og suppleanter, anses disse for valgt. Hvis der ikke opnås enighed, vælger byrådet 8 medlemmer og 8 suppleanter på grundlag af indstillinger fra de indstillingsberettigede foreninger og sammenslutninger.

Ved valget kunne der ikke opnås enighed. Yderligere frist for indsendelse af indstillinger om valg blev på mødet aftalt til mandag, den 21.2.1994. Der er herefter i alt indkommet 7 indstillinger.

### 1. Miljøinteresseorganisationer

På valgmødet pegede de deltagende miljøinteresseorganisationer i enighed på følgende:

Medlemmer:

Arne Hermann,  
Gladsaxe Miljøforening  
Lauggårds Vænge 36,  
2860 Søborg

Bodil Due,  
Danmarks Naturfredningsfor.  
Hakonsvej 39,  
2880 Bagsværd

Suppleanter:

Arne Olsen,  
Gladsaxe Miljøforening  
Gammellosevej 113,  
2800 Lyngby

Jens Mortensen,  
Danmarks Naturfredningsfor.  
Vandkarsevej 18A,  
2880 Bagsværd

### 2. Boligselskaber/-afdelinger

I tilslutning til valgmødet pegede de deltagende boligselskaber/-afdelinger i enighed på følgende:

Medlemmer:

Ole Hansen,  
Fællesledelsen af  
Høje Gladsaxe  
Høje Gladsaxe 74, st.tv.,  
2860 Søborg

Gunner Larsen,  
Gladsaxe Almennyttige  
Boligselskab  
Værebrovej 46, 6.2.,  
2880 Bagsværd

Suppleanter:

Arne Bækdal,  
Fællesledelsen af  
Høje Gladsaxe  
Høje Gladsaxe 98, 3.tv.  
2860 Søborg

Jacob Gram-Hansen  
Arbejdernes Boligselskab  
Ottingvej 83  
2730 Herlev

### Grundejerforeninger/-sammenslutninger

Der opnåedes ikke enighed på valgmødet.

### 3. Sammenslutningen af grundejerforeninger i Gladsaxe Kommune indstiller:

Medlemmer:

Lars J. Christensen,  
Rugmarken 11,

Suppleanter:

Lennart Moos,  
Oktobervej 103,

2860 Søborg

Henning Børresen,  
Krogshøjvej 163,  
2880 Bagsværd

2730 Herlev

Poul Lundgreen,  
Kontorvej 63,  
2860 Søborg

#### 4. Søborg Grundejerforening indstiller:

Medlem:

Ole Bjørn Gundermann,  
Marienborg Alle 34,  
2860 Søborg

Suppleant:

Jørgen Jensen,  
Runebergs Alle 50,  
2860 Søborg

#### Erhvervssammenslutninger

Der var ingen til stede på valgmødet.

#### 5. Der er 17.02.1994 telefonisk modtaget indstilling fra Gladsaxe Industrisammenslutning:

Medlem:

Michael Jørgensen  
Bech og Jørgensen  
2860 Søborg

Suppleant:

Vagn Isaksen  
Gladsaxe Møllevej 27,1 Rosenkæret 6  
2860 Søborg

#### 6. Der er 17.02.1994 telefonisk modtaget indstilling fra Gladsaxe Bagermesterforening:

Medlem:

Suppleant:

Mogens Borg Lauritzen,  
Fremtidsvej 9,  
2860 Søborg

#### 7. Fagbevægelsen

På valgmødet pegede de deltagende repræsentanter fra fagbevægelsen i enighed på følgende:

Medlem:

Suppleant:

Hans Molin,  
Murersvendenes Fagf.  
Christopher Boecks Alle,  
2860 Søborg

Dan Jørgensen,  
Ejendomsfunkt. Fagf.  
Vadbro 30,  
2860 Søborg

Byrådet udpeger 8 medlemmer og 8 suppleanter til Gladsaxe Miljø- og Energiråd på grundlag af de fremsatte indstillinger.

I henhold til vedtægternes § 3 stk. 1, nr. 2 udpeger byrådet desuden 2 medlemmer til rådet blandt borgere med særlig interesse for miljø- og energispørgsmål.

Økonomiudvalget anbefaler forslag 1, 2, 3, 5 og 7 til Byrådet, idet de to valggrupper udpeger hver et medlem.

BR 10.11.1993, nr. 226



## **Punkt 130: VARIABEL FJERNVARMEAFGIFT 1994**

ØU 01.03.1994, nr. 130

# ØU 01.03.1994, nr. 130

Udvalgstype: ØU Mødedato: 01.03.1994 Nummer: 130

## VARIABEL FJERNVARMEAFGIFT 1994

På baggrund af CTR's budgetsimulering i november 1993 (CTR-varmepris på 29,17 kr./GJ i 1994) har GF ved budgetlægningen for året 1994 beregnet den variable fjernvarmebetaling pr. leveret varmeeenhed til GF's kunder til 30,99 kr./GJ. Denne takst har byrådet tiltrådt for budget 1994.

Københavns Kommune har derefter anmodet CTR's bestyrelse om at revurdere prisniveauet for beregning af den variable varmepris i 1994.

Inden for de gældende rammer af balance mellem samtlige udgifter og indtægter ved udløbet af CTR's nuværende planperiode i år 2002, har CTR's administration beregnet, at CTR's salgspris på kraftvarme kan sættes til 27,12 kr./GJ i 1994. Denne pris har CTR's bestyrelse godkendt på ./. sit møde den 16.12.1993. (bilag 9a). Den hertil svarende fjernvarmepris for GF's kunder er 28,76 kr./GJ, hvilket er lig med den pris, der er blevet opkrævet i 1993.

Da byrådet har godkendt Brugerbestyrelsens oplæg til ændrede afregningsregler, og da det endelige grundlag for opgørelse af kundernes fremtidige faste betalinger først kan foreligge, når revisionen har godkendt kommunens regnskab for 1993, er kundernes faste betalinger for 1994 indtil videre á conto. Dette betyder, at der i løbet af 1994 skal foretages en korrektion af de afholdte faste betalinger for 1994.

Byrådet har endvidere tiltrådt, at de kunder, der måtte ønske det, kan indbetale resterende dele af bidrag til tilslutningsafgifter kontant, med 1.1.1994 som skæringsdag.

Såfremt Gladsaxe Kommune opkræver den budgetterede takst for variable fjernvarmebetalinger på 30,99 kr./GJ i stedet for den reviderede takst på 28,76 kr./GJ, skal differencen, der ialt andrager 873.000 kr., tilbagebetales til brugerne ved årets slutning.

Teknik- og miljøforvaltningen bemærker,

at gældende takst for 1994 endnu ikke er anmeldt til Gas- og Varmeprisudvalgets sekretariat,

at det, inden anmeldelse er modtaget, er den hidtidige takst, dvs. taksten for 1993, der er gældende, og

at Brugerbestyrelsen for Gladsaxe Fjernvarme forsyning på møde den 1.2.1994 sag nr. 4, ./. (bilag 9b), har anbefalet den reviderede takst på 28,76 kr./GJ.

Central- og planlægningsforvaltningen, planlægningsafdelingens bemærkninger:

Planlægningsafdelingen har ingen bemærkninger til, at priserne for 1994 fastsættes som ovenfor anført.

Teknik- og miljøforvaltningen anfører endvidere, at såfremt den budgetterede takst for 1994 fastholdes, skal det for meget opkrævede beløb tilbagebetales til brugerne ved årets slutning. Teknik- og miljøforvaltningen oplyser, at denne tilbagebetalingsforpligtelse skyldes et løfte herom, afgivet til Gladsaxe Fjernvarmeforsynings Brugerbestyrelse.

Økonomiudvalget indstiller til Byrådet, at fjernvarmetakstens variable del ændres fra 30,99 kr./GJ til 28,76 kr./GJ, idet årets nettoresultat ikke påvirkes heraf.

GFBB 1. 2.1994, nr. 4.

## **Punkt 131: GLADSAXE KOMMUNE OG KULTURBY 96**

ØU 01.03.1994, nr. 131

# ØU 01.03.1994, nr. 131

Udvalgstype: ØU Mødedato: 01.03.1994 Nummer: 131

## GLADSAXE KOMMUNE OG KULTURBY 96

I brev af 25.1.1994 fra Jens Kramer Mikkelsen, formand for Kulturbyfonden, lægges der op til, at der i et samarbejde tages fat på at konkretisere og koordinere Kulturby-projekterne.

Gladsaxe kommune har i budgettet til Kulturby 96 afsat 918.000 kr. i 1994, 1.118.000 kr. i 1995 og 1.655.000 kr. i 1996. De årlige beløb opdeles med halvdelen i en "central" del og den anden halvdel i en "lokal" del.

Der er 17.2.1994 afholdt et af FKKA arrangeret borgmestermøde om Kulturby 96, markedsføring og erhvervsfremme i Hovedstadsregionen. For så vidt angår gennemførelse af arrangementer i Kulturby-regi med centrale Kulturfondsmidler er der enighed om, at inden der tages endelig stilling til et Kulturby-arrangement, skal vedkommende kommune have lejlighed til at udtale sig.

For så vidt angår Kulturby-arrangementer afholdt af den "lokale" del, skal der være enighed med Kulturby-sekretariatet om, at arrangementet betragtes som et Kulturby-arrangement.

Der vil således ikke blive afholdt Kulturby-arrangementer i Gladsaxe kommune uden at der er indgået aftale med kommunen herom.

Kulturby-sekretariatet har i brev af 18.2.1994 bedt om snarest at modtage indbetaling af det første halvårige tilskud til Kulturbyfonden.

Kommunen kan vælge at indbetale hele beløbet til Kulturbyfonden, der så bogholderimæssigt holder de 2 dele adskilt. Alternativt kan kommunen vælge, at lade "den lokale del" stå på en særskilt konto i kommunen.

Det er de samme disponeringsregler, der er gældende uanset placering.

Økonomiudvalget tiltrådte, at Biblioteks- og kulturudvalget står som koordinator for kommunens Kulturby-arrangementer, dog således at borgmesteren og formanden for Biblioteks- og kulturudvalget sammen bemyndiges til at tage stilling til anvendelse af puljemidlerne, såfremt det af tidsmæssige grunde er påkrævet.

Økonomiudvalget besluttede, at der ikke sker indbetaling af "den lokale del".

**Punkt 132: ANSØGNING OM TILSKUD TIL  
VENSKABSBYARRANGEMENT SOM ET LED I KULTURBY 96**

ØU 01.03.1994, nr. 132

# ØU 01.03.1994, nr. 132

Udvalgstype: ØU Mødedato: 01.03.1994 Nummer: 132

## ANSØGNING OM TILSKUD TIL VENSKABSBYARRANGEMENT SOM ET LED I KULTURBY 96

I forbindelse med Kulturby 96 påtænker byrådet at gennemføre en række kulturelle aktiviteter.

I denne anledning vil man bl.a. arrangere en europæisk kulturuge i maj/juni med aktive deltagere og byrådsrepræsentanter fra kommunens 16 venskabsbyer.

En ansøgning om et tilskud på 1.620.000 kr. til dette arrangement skal indsendes til Kulturby 96. Ansøgningsfristen er den 1.3.1994.

Kopi af ansøgningen med nærmere oplysninger om arrangementet og budgetterede udgifter omdeles på Økonomiudvalgets møde den 1.3.1994.

Forslag til ansøgning var omdelt.

Økonomiudvalget tiltrådte, at ansøgningen fremsendes.

## **Punkt 133: ABONNEMENT PÅ UDVALGSDAGSORDENER**

ØU 01.03.1994, nr. 133

# ØU 01.03.1994, nr. 133

Udvalgstype: ØU Mødedato: 01.03.1994 Nummer: 133

## ABONNEMENT PÅ UDVALGSDAGSORDENER

Informationsudvalget har den 21.1.1994 drøftet en udvidelse af den gældende abonnementsordning, hvorefter der kan tegnes abonnement på byråsdagsordener og referater for en pris af 50 kr. årligt.

Der er pt. registreret 139 abonnenter på byråsdagsordnen.

Prisen for abonnement på byråsdagsordener dækker ikke de faktiske udgifter, end ikke forsendelsesudgiften.

Abonnement på hvert af de 6 stående fagudvalgs dagsordener og referater vil indebære 22 årlige forsendelser.

Da der er 3 månedlige Økonomiudvalgsmøder, kan der blive tale om 66 årlige forsendelser. Det skal derfor foreslås, at referater udsendes med det næste mødes dagsorden, dvs. 33 årlige forsendelser.

Portoudgiften for forsendelser mellem 20 gram og 250 gram er på 5 kr.

Det foreslås, at abonnement på hvert af de stående fagudvalgs dagsordener og referater kan tegnes for 100 kr., abonnement for Økonomiudvalgets dagsordener og referater - udsendt som foreslået ovenfor - for 150 kr. og abonnement på byråsdagsordener og referater fortsat for 50 kr.

Alle priser er for 1 års abonnement, og forudsættes alene at være af den åbne dagsorden og referat og uden bilag.

Abonnementsordningen foreslås administreret således:

Økonomiudvalg og byråd - byrådssekretariatet. Hvert af de stående udvalg - i det pågældende udvalgssekretariat.

Økonomiudvalget indstiller sagen til Byrådet..



## **Punkt 134: FORSLAG OM VENSKABSBY I ISRAEL**

ØU 01.03.1994, nr. 134

# ØU 01.03.1994, nr. 134

Udvalgstype: ØU Mødedato: 01.03.1994 Nummer: 134

## FORSLAG OM VENSKABSBY I ISRAEL

Kommunen har fra en borger modtaget forslag om etablering af en venskabsbyforbindelse i Israel. Begrundelsen er, at der som følge af "den nye situation, hvor der forhåbentlig kommer en afslutning på den israelsk-arabiske konflikt, er en stigende interesse i den danske befolkning for Det hellige Land og for at følge med i udviklingen dernede".

Den pågældende borger er medlem af en musik/koncertforening, "Kleitanim", som består af danskere og israelere. I august 1994 får foreningen besøg af et kor med 30 sangere fra byen Kfar Saba i det centrale Israel, ca. 30 km fra Tel Aviv. Byen er på størrelse med Gladsaxe. Det foreslås, at dette korbesøg, hvor kommunen eventuelt kunne være vært for gruppen og arrangere nogle koncerter, kunne blive indledningen til et samarbejde mellem Gladsaxe og Kfar Saba.

Central- og planlægningsforvaltningen oplyser, at der også i 1989 har været behandlet et forslag om en israelsk venskabsbyforbindelse, hvor byerne Bat Yam og Ghivatiam begge var interesseret. Økonomiudvalget besluttede den 7.2.1989, sag nr. 134, ik-ke at udvide venskabsbysamarbejdet.

Økonomiudvalget tiltrådte,

at venskabsbysamarbejdet ikke udvides.

ØU 7. 2.1989, nr. 134

**Punkt 147: KVALITETSUDVIKLINGSPROJEKT I GLADSAXE  
IDRÆTSPARK, MARIELYST, SKØJTEHALLEN OG GLADSAXE  
SPORTSCENTER.**

ØU 01.03.1994, nr. 147

# ØU 01.03.1994, nr. 147

Udvalgstype: ØU Mødedato: 01.03.1994 Nummer: 147

## KVALITETSUDVIKLINGSPROJEKT I GLADSAXE IDRÆTSPARK, MARIELYST, SKØJTEHALLEN OG GLADSAXE SPORTSCENTER.

Indenfor idrætsområdet ønskes der iværksat et kvalitetsudviklingsprojekt i Gladsaxe Idrætspark, Marielyst, Skøjtehallen og Gladsaxe Sportscenter.

Baggrunden for projektet er et ønske om, at arbejdstilrettelæggelsen fremover kan fungere mere fleksibelt i forhold til organisationens bruger rettede arbejdsområder. Der ønskes ligeledes skabt en udvikling henimod en større grad af teamarbejde med mere ansvar og kompetence til den enkelte medarbejder.

Projektet kunne derfor, idet der bliver tale om at skabe fundamentet for et udviklende arbejde for den enkelte medarbejder, omtales som "Projekt servicemedarbejder".

Med projektets gennemførelse forventes en forbedret betjening af idrætsanlæggenes brugere, således at disse oplever en større kontinuitet og yderligere kvalitet i de forskellige serviceydelser. Endvidere er det et vigtigt formål med projektet at skabe en organisation på det samlede anlæg - præget af udvikling og fornyelse.

Projektets påtænkte tidsplan forløber fra medio april til medio december 1994.

Økonomien er anslået til kr. 294.000,- (excl. moms), og der ønskes ansøgt Det kommunale Efteruddannelsesudvalg (KEU) om støtte til projektet. Dead-line for ansøgning er 1. marts 1994. Det kan endvidere oplyses, at der forventes tilknyttet en ekstern konsulentbistand for Kommunernes Landsforening til projektet.

Det kan oplyses, at brugerbestyrelsen og samarbejdsudvalget anbefaler projektet igangsat.

Økonomiudvalget tiltrådte, at der fremsendes ansøgning til Det kommunale Efteruddannelsesudvalg om støtte til kvalitetsprojektet, idet ansøgningen fremsendes under forudsætning af, at Idrætsudvalget på sit ordinære marts-møde kan anbefale projektet.